

La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

Año X

Zaragoza - Jueves, 15 de marzo de 1934

Núm. 2.610



BREVEMENTE

CONTESTACION A UN ILUSTRE PROFESOR

Un señor catedrático de la Universidad nos escribió, días pasados, con alientos de amplia espiritualidad. En el penúltimo párrafo de su carta nos autorizaba para publicar lo que con sencilla elocuencia, propia de quien es elocuente por conocimientos y por naturaleza, nos expresaba.

Y era mucho lo expresado. Tanto que la inquietud periodística, que consiste en dar publicidad a lo interesante, siquiera sea delicado hacerlo, nos impelía reciamente a dar a conocer el enjundioso documento.

Desistimos de hacerlo. Las pasiones hacían cabriolas violentas en las calles. Trombas de ruda expresión podían gestar actos nada gratos. El silencio—guardián del discreto, módulo del periodista conocedor de su oficio—era medida aplicable a mensurar las circunstancias.

Mas el deber profesional nos conduce a no dejar incontestado lo que nos dijo el Profesor. Que los profesores—con excepciones que no justifican precisamente que los más sabios sean los más conocidos—están velados en su prestigio moral por errores y prejuicios que desautorizan su función docente y nosotros, justicieros en el proceder y rectos en la observación, no queríamos dejar sin respuesta lo que con gallardía, sapiencia y bello decir se nos ofreció.

El desánimo ha prendido en los profesores universitarios. "Los Profesores no pueden influir sobre los Estudiantes", nos afirma el escritor. Y oír su afirmación con relato de hechos y con deducciones de exquisito psicólogo. La magnificencia de la ornamentación verbal del Profesor nos fundió la mirada intelectual en un borrón de obscuridad. Deslumbrarse es cegar. Eso nos ocurrió. Pero habituados a las reacciones peculiares al dinamismo periodístico meditamos, rápida, prestísimamente y llegamos a creer que quizá el Profesorado, en quiebra su aliento moral, llegó a descaminarse, mejor dicho, a quedarse inmovilizado—manifestación de haber perdido el dinamismo de su autoridad o la orientación—, y por ello la juvenil avalancha pudo considerarse fuera de la órbita propia del Maestro.

Esta mancha en el pulmón universitario tiene fácil curación. Epoca, la presente, de politicismo, la política entrevera el estudio con el hecho ajeno a la juventud escolar, digna de todo desvelo por ser esperanza del futuro español. Pero es preciso imponerse por parte de todos los jerarcas sociales normas de austeridad, con las cuales hay una apostolación muda y magnífica a buen seguro atendida por quienes necesitan, precisamente, de ejemplaridades.

No podemos culpar a los estudiantes, como no lo hace el Profesor, la carta del cual comentamos, de los desvíos universitarios. Están desorientados los rumbos de la función gubernamental, de la misión de autoridad de la Autoridad. Crisis de los espíritus, crisis de las cajas de caudales, crisis de la existencia colectiva, crisis de todo. He ahí la época. No es, por tanto, legítimo calibrar con estrechez lo que tiene dimensiones superiores a la capacidad de la medida. En ello hay un error público, no error privado en el Maestro que nos escribió y en nosotros.

Opinamos que el Profesorado español tiene apostolados que cumplir, superiores a los que el clasicismo le trajo en no sabemos qué vehículo: en el de los años de academicismo que se trasnochó por ciclos breves, o en carroza espléndida de relumbrar, pero todavía interminada porque los hombres salen de ella con premura indeclinable. Es necesario condicionar el viaje universitario, señor Profesor, por caminos donde el dolor, la falta de atenciones sociales y la desautorización vayan en cuadrilla.

Los estudiantes serán quienes, por culpas ajenas de la colectividad nacional, rompan su vida universitaria porque no se les ofrezca el fruto de sabiduría propio de lo académico.

Por ellos, señor Profesor, y por el Profesorado, tienen que jumbre nuestras palabras. Por unos y por otros deseamos que cada Profesor ahinque su esfuerzo convincente y procure—procurar, en este caso, es buscar superaciones propias y culturaciones ajenas—graduar a la Juventud en sabiduría reproductiva para la Patria. Para esta Patria, admirado Profesor, que no sabemos por dónde va ni a dónde va en esta hora de crepúsculo de una Civilización.

LA NOTA MADRILEÑA

EL DIA SIN PERIODICOS

Procuraré dar una sensación exacta de lo que es un día sin periódicos en Madrid. O con dos periódicos vendidos en las Alcaldías de los distritos.

El pregón de los periódicos es una de las notas más características de las mañanas madrileñas. No se confunde con ningún otro. Es el pregón de la política y del suceso diario. Poco tiempo había de durar la prohibición de pregonar los periódicos. El ministro de la Gobernación comprendió que estaba equivocado, y se apresuró a rectificar. Luego la huelga nos ha suprimido los pregones por solidaridad.

En ese día sin periódicos que describimos asoma, pues, la mañana fría y muda como una mañana de pueblo. Los oficinistas tienen que leer alguna novela para no aburrirse. En las porterías se mueren de tedio los porteros.

Y empiezan a circular las fantasías. El suceso pequeño adquiere proporciones desmesuradas. Si ha habido un muerto, son veinte los que cuenta la gente. Si han quemado un kiosco, dicen que arden el Banco de España o la catedral.

A la hora del aperitivo se supe el periódico con la charla sin sentido. Todo el mundo haría y no haría. Todo el mundo se siente ministro de la Gobernación, y el único que no quisiera serlo es el que tiene la mala suerte de desempeñar esa cartera en un día sin periódicos.

La hora de comer es atribulada. Suena el teléfono muchas veces.

—¿Sabes algo?
—¿Y tú?
—Por ahora, nada. Pero procuraré enterarme y te llamaré.
—Lo mismo yo.

La radio no entretiene. Las noticias de Gobernación no las cree nadie, por ese tradicional criterio de los españoles contrario a aceptar en serio cosa alguna que lleve el sello oficial. El tabaco sabe malísimo; el café no es un deleite. ¿Noticias, noticias es lo que queremos!

Los grupos de obreros sin trabajo discurren con más vehemencia que los demás ciudadanos. Pero acaso a ellos les haga menos falta el periódico. Porque tienen siempre a la vista la gaceta viviente de la Casa del Pueblo.

Llega la noche y, al acostarse, árrase que está uno en pecado mortal. "He dado unas cuantas limosnas a los pobres, le he comprado un sombrero a mi mujer, he sido cariñoso con el gato... Pero, ¡caramba!, no he leído ni un solo periódico... Dios me perdona..."

ARTURO MORI

INDICE

	Págs.
Una carta de los obreros que trabajaban en el Gasómetro	2
Un poeta de las mujeres..	3
Sociedad Económica Aragonesa. — De la Ciudad Universitaria	8
Ante el Certamen regional de Belleza	9
Pantalla. ¿Vendrá Keyserling a Zaragoza?.....	16

LLAMADA

LAS MANIOBRAS DE LAS COMPAÑIAS DE FERROCARRILES

Una de las características más halagüeñas y consoladoras de los días que corren es el interés creciente que la opinión pública, desde el técnico al peón, muestran por todos los temas económicos de palpitante interés nacional.

La labor educadora de la Prensa y de los Sindicatos obreros ha sido, a este respecto, meritoria.

Se ha difundido considerablemente el periódico como una necesidad diaria individual y la cifra de lectores, multiplicada diariamente al máximo que consiente la cultura popular, que empezara interesándose por una parte del contenido del periódico—los toros, los sucesos, la política— ha concluido, como tenía que suceder, demostrando interés por todo el texto.

Generalmente son mayoría los lectores que se "tragan" íntegro el periódico.

Temas que resultaban hasta ahora incomprensibles para las masas modestas de la sociedad, que sólo interesaban a los técnicos, a los políticos y a los rentistas, hoy interesan a todos los españoles.

Así ha ocurrido con casi todos los temas político-económicos, en un modo muy sensible con lo que a ferrocarriles se refiere.

También hace mucho tiempo que se ha dado cuenta el pueblo de que las grandes Empresas financieras se valen de cierta Prensa, "comprándola", en la peor acepción del vocablo, para que sirva a sus intereses, incluso en contra del interés nacional.

"El papel aguanta todo lo que le pongan", suele decir el lector modesto y de buena fe, aunque no tenga tanta como quisieran los que pretenden extraviarlo con campañas tendenciosas o notas sensacionalistas.

Ahora, debido a la competencia de los transportes por carretera, al general anhelo de saneamiento político-económico, al pleito que los obreros del carril sostienen con las Empresas en defensa de sus reivindicaciones y a la necesidad de estimular desde el Poder las fuentes de

la producción y los medios de intercambio para que puedan hallar trabajo honrado los millones de hombres que viven mal o carecen de todo medio de subsistencia, ha vuelto a recobrar actualidad palpitante el llamado problema ferroviario. Pero conviene puntualizar que en España el problema ferroviario no se refiere tanto a las líneas de ferrocarril ya existentes y a las Empresas respectivas, como a lo que todavía falta por hacer: a los ferrocarriles que deben construirse porque España los necesita, los necesitaba ya hace muchos años, y cuya construcción no se acomete en primer término porque las actuales Empresas vienen desarrollando una política nefasta y maquiavélica para "matar en flor" toda iniciativa de cualquier nueva línea que pudiera restarle tráfico y utilidades a sus arcaicos trazados y administración funesta.

Tenemos en España una literatura abundantísima, de carácter técnico, relacionada con el problema ferroviario español, que no es, ni mucho menos, como pretenden las Empresas existentes, el problema de sus intereses privados. Y es necesario una ignorancia absoluta e integral, y una total carencia de sentido común, para concebir la idea de que nuestro país ya ha traspuesto la meta de sus aspiraciones ferroviarias.

Quien afirme, desde la altura del Poder, con todas las ventajas de perspectiva que semejante posición ofrece para apreciar las verdaderas necesidades nacionales que en España no debe ya proyectarse un kilómetro más de líneas férreas ni dedicar una sola peseta a esa labor, o está vendido a las Empresas ferroviarias o está completamente idiotizado.

Que las Empresas ferrocarrileras, propietarias de unas redes absurdas, de un material escaso y detestable, de una burocracia densa y entorpecedora, de una administración y dirección cuajada de canongías y "enchufes", traten de hacer fijar la atención pública sobre lo que a ellas les conviene, llamando "problema ferroviario" al problema de su agonia por consunción, que es sólo, si bien se mira, la de sus accionistas más modestos, se explica perfectamente. Pero es misión de la Prensa, al menos de la Prensa honrada, y es misión del gobernante honesto, proclamar a voz en cuello ante la opinión pública que cuando las Compañías ferroviarias, en sus campañas pagadas, se refieren al "problema ferroviario" no se trata del "problema ferroviario nacional", el que nos interesa a los españoles, sino al problema mezquino e inconcesable de la defensa de sus inepcias y privilegios, y sobre todo de la perduración del actual estado de cosas, para que sea un hecho la frase de Indalecio Prieto, para que no se construya en España un solo kilómetro de ferrocarril, ni por los particulares ni por el Estado, aunque el transporte actual de mercancías, con diez y más días para trayectos de trescientos kilómetros, imponga a la economía patria un eterno marasmo que nos retrase un siglo en la marcha de los demás países civilizados.

A la cabeza de las Empresas ferroviarias españolas—hay que decirlo muy alto—y en contra del interés del Estado, del pueblo y de los

accionistas, existen unas oligarquías que han convertido en feudo familiar lo que si para los accionistas es un negocio lícito para los españoles es un servicio público.

Toda una pléyade de directores, directores adjuntos, subdirectores, jefes y jefecillos con sueldos fabulosos, dietas y otros mil estipendios malos de localizar por su mismo carácter subrepticio, son quienes en España han llevado el negocio ferroviario, que por no ser de los mejores requiere una escrupulosa administración, por los senderos de la ruina.

Para poner al fresco la actuación feudal y desbocada de los gerentes de estas Empresas bastará recordar el episodio ocurrido a los ferrocarriles de M. Z. A. con ocasión de las quiebras de dos entidades bancarias.

Un directivo de esta Compañía había situado, sin autorización de los accionistas, una importante cantidad en el Banco de Barcelona. Un buen día recibió un telegrama de París en el que se le advertía el peligro que corría aquel dinero. Se personó en el Banco y allí le declararon formalmente que se trataba de un aviso malévolo y que la situación del Banco era normal. Pues bien: al día siguiente suspendía pagos el Banco de Barcelona y los caudales allí depositados por el director de la Empresa se volatilizaban.

Lejos de escarmentar con tal suceso, vemos después que el hijo del mismísimo director decidió situar fondos, también de la Compañía, en el Banco de Cataluña. Y al poco tiempo también quebraba este establecimiento y se volvía a perder el dinero depositado.

Esto demuestra hasta qué punto disponen del capital social como de cosa propia los señores feudales que están a la cabeza de las Empresas ferroviarias. Aunque puestos a relatar abusos, extralimitaciones, inepcias y maquiavelismos, sería el cuento de nunca acabar.

Quede, pues, bien sentado y sirva de prólogo a otros trabajos sobre este tema que el "problema ferroviario" que tiene que interesarnos a todos los españoles y que los publicistas, los técnicos y los políticos tienen el deber de presentar ante la opinión pública, no es el de "ni una peseta ni un kilómetro más para ferrocarriles", no es el de las Compañías, sino el de la nación, el de la única nación de Europa que carece de un mediano trazado de líneas férreas por no haber emprendido hace tiempo la nacionalización de estos servicios y la construcción estatal de nuevas líneas, ya que en casi todo el mundo, prácticamente en toda Europa, están nacionalizados los ferrocarriles hace muchísimo tiempo.

JUAN DE ROCA

POR ORDEN GUBERNATIVA

Ayer fueron clausurados los locales de la J. O. N. S.

Por orden del gobernador en la mañana de ayer fueron clausurados por la Policía los locales que en la calle Méndez Núñez, número 9, ocupaba la J. O. N. S.

Se practicó un registro, fueron intervenidos los libros y se procedió a sellar la puerta de entrada al piso.

Impresiones y noticias zaragozanas

AL DIA

Los lavaderos que precisan los barrios

Fué en los primeros números de LA VOZ DE ARAGON en los que ya publicamos varios comentarios haciendo patente la necesidad, de orden sanitario, de construir en Villamayor un lavadero público, obra que el barrio solicitaba con insistencia.

Han pasado varios años, casi los que de vida lleva el periódico, solicitando aquellos vecinos la obra y el Ayuntamiento significando la imposibilidad de complacerles, o cuando más otorgándoles promesas que hasta ahora no fueron cumplidas.

No es sólo Villamayor; Casablanca y otros barrios hallanse faltos del servicio que los más elementales preceptos sanitarios debían obligar a cumplir a capitales como Zaragoza.

Si juzgamos por el tiempo que llevan desatendidas estas peticiones de los barrios, será preciso creer en grandes dificultades de orden económico que no permitan al Ayuntamiento complacer tan justificadas solicitudes.

Sin embargo, opinamos que con un poco de buena voluntad se llegaría a fórmula de complacencia viable.

¿No es posible, de la partida de Obras de Saneamiento de los barrios de las afueras, disponer de veinte o veinticinco mil pesetas, que no costaría más la construcción de esos lavaderos?

Si esto es posible, manos a la obra.

LOS VINICULTORES ARAGONESES

Felicitación al ministro de Agricultura

La Unión de Fabricantes de Alcoholes Vínicos ha dirigido al ministro de Agricultura y presidente del grupo vitivinícola parlamentario, señor García Berlanga, el siguiente telefonema:

"Unión de Fabricantes de Alcoholes vínicos de Aragón felicita V. E. decreto alcoholes, agradeciendo su apoyo beneficio viticultura nacional industria alcoholera vínica.—El presidente, Valentín Azuara".

LA VIDA MUNICIPAL

MIENTRAS DURE EL CORTE DEL AGUA SE INSTALARÁN FUENTES PUBLICAS EN DIVERSAS CALLES Y PLAZAS

La Alcaldía ha dispuesto que mientras dure el corte del agua se instalen fuentes públicas en las calles y plazas siguientes: Avenida del Siglo XX, Cadena, Lagasca, plaza de Aragón, Cádiz, plaza de la Constitución, plaza de San Miguel, plaza de la Magdalena, plaza de las Tenerías, plaza de Santa Marta, plaza de la Seo, plaza del Pilar, Mercado, San Pablo, San Blas, plaza de la Libertad, plaza del Portillo, plaza del Pueblo y plaza de Salomero.

UNA ASAMBLEA PIRENAISTA EN ZARAGOZA

El próximo mes se celebrará un congreso alpino

La Federación Pirenaica Franco-española ha dispuesto que sea Zaragoza el lugar de reunión para celebrar la próxima asamblea de entidad des pirenaistas.

A este fin se están realizando gestiones y formulando programas para que radique en nuestra ciudad dicho acontecimiento.

Las entidades alpinas pertenecientes a dicha Federación son en España y Francia muy numerosas.

LA VIDA PROVINCIAL

Siguen los pueblos solicitando subvenciones para obras de carácter sanitario

PETICION DEL ALCALDE DE MOYUELA

El alcalde de Moyuela ha solicitado el envío de 150 plantones de acacia para celebrar la Fiesta del Arbol en aquella localidad.

EL ABASTECIMIENTO DE AGUAS EN CODOS

El alcalde de Codos ha remitido proyecto y presupuesto de las obras de abastecimiento de aguas, solicitando subvención para la realización de las mismas.

GASOMETRISMO

UNA CARTA DE LOS OBREROS QUE TRABAJABAN EN EL GASOMETRO

Hemos recibido la siguiente carta, que con gusto publicamos:

"Señor director de LA VOZ DE ARAGON

Muy señor nuestro:

Muy agradecidos estamos por el favor de insertar en el periódico de su digna dirección las líneas que le escribimos; pero hoy, al ver que no hace usted de nosotros una defensa abierta, con algún razonamiento para que sigan los trabajos, nos dirigimos a usted, por última vez, para decirle que las autoridades municipales nos desprecian; lo mismo unos cuantos señores que usted recordará acordaron en la anterior reunión de la Cámara de la Propiedad que lo sobrante de una suscripción sería repartido entre los obreros parados.

Nada de eso llegó y, consecuentemente, pensamos dirigirnos al señor gobernador, y si es preciso a don Alejandro Lerrux, en la seguridad de que serán atendidas nuestras quejas. Lamentamos cómo ayer, al celebrar una reunión en la Cámara de la Propiedad, no invitaron a los trabajadores del gasómetro; sepan esos señores que somos muy honrados y muy dignos para poder asistir a una reunión de esa naturaleza.

Como entendemos que los únicos que nos hacen caso son ustedes, nos

dirigimos a LA VOZ DE ARAGON para que, por última vez, inserten estas líneas tal como las mandamos.

Esta cuestión del gasómetro vamos a enfilarla por otro lado. Estamos dispuestos a darle estado parlamentario; pedir limosna teniendo trabajo y no poder trabajar es muy doloroso.

Gasómetros hay en Madrid, Valencia, Barcelona, San Sebastián y varias capitales más; pero, por lo visto, muchos señores no han salido de Zaragoza para ver dónde están emplazados los anteriormente citados.

Nada más, señor director. Mi gracias por su acogida y le saluda, por los obreros parados del gasómetro,

JUAN GRACIA

Hoy, 14—3—1934".

No hemos continuado los comentarios al folleto en defensa del gasómetro atentos a la petición de los obreros. Estos, con derecho, indudable, se defienden.

Mañana proseguiremos.

LE RECOMENDAMOS a V. LA BAYONESA LA MEJOR SASTRERIA 32 CERDAN 32



LA NUEVA PRESENTACION

Otro lujoso estuche, ahora de material plástico, para el Jabón Gal para la barba; estriado, elegante, utilísimo. La barra, fijada a rosca en la tapa, para mejor uso y conservación.

LA BARRA, EN EL NUEVO ESTUCHE DE LUJO, 2,50 TIMBRE APARTE

JABÓN GAL para la barba

ESTUCHE CARTÓN, 1,25; METAL, 1,50 TIMBRE APARTE

Su espuma permite afeitarse con toda suavidad; es abundante, untuosa y persistente.

EN EL JURADO MIXTO DE TRANSPORTES

El descanso semanal de los conductores de vehículos de tracción mecánica

Recibimos del Jurado Mixto de Transportes el reglamento para la aplicación del descanso semanal a los conductores de vehículos de tracción mecánica.

Dice así:

"Artículo 1.º Todos los conductores a jornal de vehículos de tracción mecánica disfrutarán de un día de descanso semanal, según dispone la Base XI de las de trabajo para los obreros de tracción mecánica aprobadas por orden del Ministerio de Trabajo y Previsión de 15 de julio de 1931.

Art. 2.º Que para garantizar el cumplimiento de dicho descanso en todos los obreros sometidos a la jurisdicción de este Jurado Mixto se controlará de la forma siguiente:

a) Coches de turismo al servicio particular, taxis, coches industriales, Confederaciones Hidrográficas, Azucareras, industrias y grandes talleres, todos ellos conducidos por chófers a jornal, llevarán colocado en sitio visible, en el parabrisas, una tarjeta facilitada por el Jurado Mixto, en la que constarán los nombres y apellidos del propietario, domicilio, población, matrícula, número del motor, marca, garage, nombre del conductor y número del permiso. De común acuerdo patrono y obrero señalarán el día de la semana que ambos convengan el descanso y el Jurado Mixto lo señalará en la tarjeta antedicha con la inicial del día de la semana, excepto el miércoles, que pondrá una X.

b) Los coches de turismo conducidos por su propietario llevarán una tarjeta colocada en el parabrisas y escrita por el Jurado Mixto. La finalidad de esta tarjeta es diferenciar los coches conducidos por su propietario de los demás.

c) Los camiones y camionetas de transportes de mercancías conducidos por chófers a jornal guardarán las mismas reglas que los coches de turismo en el mismo caso, variando solamente la inicial que llevarán, que será la D, por disfrutar estos obreros el descanso dominical.

d) Los camiones y camionetas conducidos por su propietario, lo mismo que los incluidos en la letra B, sin perjuicio de quedar todos sujetos a la investigación ordinaria.

e) Los autobuses urbanos con personal a jornal que por ser la jornada mayor de la local hagan turnos vendrán los patronos obligados a colocar en sitio visible del vehículo un cuadro del personal y el día que a cada uno, tanto conductores como cobradores, les corresponde el descanso, cuyos cuadros serán visados por el Jurado Mixto, así como cualquier modificación que de acuerdo patronos y obreros introduzcan en dicho cuadro. Cuando en algunos de los turnos entre el patrono estará inserto igual que los obreros, pero sin constar el día del descanso.

f) Los autobuses en que cobrador y conductor sean patronos seguirán el mismo procedimiento que los incluidos en el apartado B.

g) Los coches de línea con personal a jornal, que hagan el recorrido en una sola jornada, quedan sujetos a seguir las mismas normas que los incluidos en la letra A, y los que sean conducidos y cobrados por los propietarios lo mismo que los incluidos en la letra B.

h) Cuando en algún coche de línea que haga el recorrido en una sola jornada y el conductor sea a jornal y el cobrador patrono, la tarjeta de control será de chófer a jornal y si es viceversa será de propietario; pero indicando en sitio visible el día que corresponde descansar al cobrador.

i) Los auto-ómnibus de hoteles conducidos por un solo chófer a jornal seguirán el mismo procedimiento de control que los coches de turismo incluidos en la letra A, y si por trabajar más horas de la jornada legal hacen turnos se controlará el descanso lo mismo que los autobuses que van incluidos en la letra E. Los conducidos por su propietario llevarán la tarjeta de propietario.

Art. 3.º Todos los vehículos de tracción mecánica mencionados en este reglamento de descanso semanal podrán circular libremente todos los días conducidos por sus propietarios, cumpliendo lo dispuesto anteriormente y sometidos todos ellos a la investigación ordinaria.

Art. 4.º Todos los vehículos conducidos por chófers a jornal podrán circular el día que a éstos corresponda descanso conducidos por su propietario u otro chófer que esté a su servicio, o un chófer que esté parado. No podrán hacerlo con otro chófer que esté al servicio de otro patrono.

Art. 5.º Cuando por causas legalmente justificadas un patrono necesitase de los servicios del chófer el día que le corresponda el descanso, podrá éste trabajar con la sola condición de avisar al Jurado Mixto y si por la premura de tiempo no pudiera hacerlo lo hará dentro de las veinticuatro horas siguientes a su salida y señalará el día que le corresponda el descanso perdido.

Art. 6.º Para el cumplimiento de lo dispuesto en este reglamento serán inspectores todos los vocales de este Jurado Mixto e irán provistos de un carnet expedido por la autoridad que corresponda.

Toda infracción será sancionada con multa de 25 a 250 pesetas. Contra lo anterior puede interponerse recurso, en el plazo de diez días, mediante escrito dirigido al excelentísimo señor ministro de Trabajo, que ha de ser presentado en las oficinas de este Jurado Mixto, Jordán de Urriés, 4, 1.º

Zaragoza, 8 de marzo de 1934.—El presidente, Gregorio Fernández. — El secretario, Fausto Jordana."

DEL MAGISTERIO

Huelga de los alumnos del plan 1914 y cultural

Vista la postergación directa de que ha sido objeto el plan 14 y cultural con la reciente modificación del reglamento del Magisterio, estos alumnos se han visto obligados a declararse en huelga indefinida, así como en el resto de España, pero bien entendido que esta huelga es puramente profesional.

Las peticiones que se hacen a los Poderes públicos son las siguientes:

- 1.º Sueldo mínimo de 4.000 pesetas.
- 2.º Ascensos por quinquenios.
- 3.º Que la enseñanza sea del Estado.
- 4.º Convocatoria inmediata de cursos, no únicamente para los suspendidos en los últimos, sino para todos, y sin distinción ni limitación de plazas.
- 5.º Continuación de ellos hasta que se hayan colocado los maestros del plan 14.
- 6.º Existencia de un solo escalafón.
- 7.º Que no se posterguen los maestros en ningún caso y bajo ningún pretexto.

Por estas reivindicaciones, que creemos de justicia, trabajaremos hasta que las hayamos conseguido. — La Comisión.

Colaboraciones. - Comentarlos diversos

PROPIOS Y EXTRANOS

UN POETA DE LAS MUJERES

En toda obra bien cuajada se descubre necesariamente un hombre, y no se logra alcanzar la entera comprensión de aquélla si no se conoce la vida de quien la entregó para el deleite ajeno como trozo desprendido de su singular personalidad.

Así Juan Pablo Richter, una de las más extrañas figuras del romanticismo alemán. Lírico y satírico, antiguo y moderno, si por su formación pertenece al siglo XVIII y al romanticismo, resulta tan de nuestros días por el atrevimiento de sus imágenes y la profundidad de su psicología que el gran novelista Thomas Mann, en una conferencia dada en París, hubo de compararlo nada menos que a Marcel Proust.

De Richter han pasado las sátiras porque atacándose en ellas costumbres ya inexistentes, abolidas, era difícil signieran manteniendo el valor que tenían al producirse. Pero se mantiene en su mismo vigor inicial aquel encendido fanatismo suyo con que expresa el panteísta amor que siente hacia el Universo, por la Naturaleza y el hombre, todavía más fuerte que el de un Rousseau o el de un Walt Whitman.

Juan Pablo Richter había nacido el 21 de marzo de 1763, en Wonsiedel, hijo de un catedrático del Instituto que, además, era organista. A los dieciocho años perdió a su padre, y hubo de luchar con la pobreza hasta conseguir despejar su porvenir tras duros años de aprendizaje.

La fuerza panteísta que Richter sentía hervir en su interior la había convertido en substancia de una teoría, la del amor universal, teoría que desencadenó pronto el entusiasmo. Con ello justificaba el mostrarse a un tiempo mismo enamorado de varias mujeres y concentrar en sí diversas adoraciones. De haberse conformado con eso Richter no hubiera sido un panteísta, sino un egoísta. Mas su efusividad iba más allá; las mujeres dábanle el resorte preciso para alzarse a mayores vuelos en sus efusiones sentimentales, atrayéndole igualmente los niños, los animales y hasta los objetos abandonados en el campo, que él recogía y guardaba como si no pudiera sufrir el que obra humana alguna fuese abandonada.

Todos aquellos amores de Richter eran amores ideales, estímulos de un sentimentalismo que, sobre la impresión de las bellezas pasajeras, descubría el sentido supremo de la belleza eterna, la fuerza anímica del Cosmos.

Vivió rodeado toda su vida de

amistades femeninas, manteniendo con ellas un constante trato epistolar, en el que daba curso libre a toda la generosa ternura de que su corazón estaba henchido, y cuando aquellos amores ideales iban a parar al despenadero de la decepción cuajaban las experiencias del fracaso en obras literarias encargadas de perpetuar su nombre.

En Hof, cuando aún no era más que un pobre profesor, quiso renovar el recuerdo de las medioevales Cortes de amor, y para lograrlo fundó lo que un poco ingenuamente hubo de titular Academia erótica, donde él planteaba problemas sentimentales para que sobre ellos discurren muchachas como Carolina Schloeder, Amoené Héroid, Federica Otto, Helena Vernlein y Renata Wirth.

La gente de Hof asistía un poco escandalizada a las excentricidades de Juan Pablo, pues como en uno de sus primeros libros se hubiese burlado de la moda de los cabellos rizados, empolvados y sujetos formando coleta, y de la gran corbata que se arrollaba en torno al cuello, para que no se le pudiera echar en cara el que no hacía honor a sus ideas se paseaba con el pelo corto y un cuello abierto, como el usado estos últimos años en los meses del verano. No bastándole esto mandó imprimir una proclama humorística y la hizo pegar por las paredes, diciendo que desde el domingo siguiente al que suscribía se mostraría por las calles más importantes de Hof con una coleta postiza, artísticamente atada a sus cabellos cortos, y que esperaba servirse de ella como de un imán o de una varita mágica para apoderarse, a la fuerza, del afecto de todas las personas que le viesan así, cualesquiera fuesen sus nombres, sus profesiones y sus calidades.

A los 37 años contrajo matrimonio con Carolina Maier, yendo después a establecerse en Bayreuth, donde pasó los años más tranquilos de su existencia trabajando junto a una esposa inteligente y bondadosa. Todavía en los alrededores de la ciudad se conserva el cuarto de una posada donde solía, cuando iba de paseo, entrar a escribir, en cuya habitación nada ha cambiado, y allí sigue la mesa, la pluma y el tintero empleados por Richter, convertidos en reliquias para la adoración de sus admiradores.

Fiel a sus inclinaciones el matrimonio no impidió a Juan Pablo seguir anudando nuevas relaciones de amistad con distintas mujeres, entre ellas la célebre Mme. de Kalb,

la Egeria de Schiller, Corona Schroeter, Amelia de Imhof, Mme. Bernard, Emilia de Berlepsch, Dorotea Wieland, Luisa Herder y la francesa Josefina de Sydow.

Antes de contraer su matrimonio había estado a punto de casarse con Carolina de Feuchtersleben, lo que demuestra la predestinación que ejercía sobre él semejante nombre de mujer, pues si esta Carolina no lo sujetó fué otra Carolina la que le llevó al matrimonio, aunque ello no debió de tranquilizar su corazón de un modo definitivo, pues habiéndole conocido y tratado una muchacha, hija de Adam Lux, un alemán guillotinado en París por haber aplaudido con demasiado entusiasmo el asesinato de Marat, con tanto arrebató se enamoró de él que buscó la muerte arrojándose a un río.

Ese entusiasmo que había despertado entre sus admiradores pudo verlo bien de manifiesto en su último viaje a través de Alemania, pues en todas partes le seguían pidiéndole recuerdos para estimular y mantener aquel culto místico-sentimental, y Juan Pablo, cuando ya no le quedaban pelos propios que dar, se los arrancaba a su perro Ponto, sin temer a que las hechizadas mujeres se doliesen de semejante reintegro.

La fecha más memorable de su vida, según declaración propia, fué para Richter la del 15 de noviembre de 1790, pues ese día, estando solo, concibió la idea de la muerte, y desde entonces modificó profundamente su vida moral. Todavía su existencia se prolongó por espacio de treinta y cinco años, pues murió el 15 de noviembre (¿) de 1825.

Todavía, después de muerto, le siguió a la tumba el reconocimiento que de su valor hicieron las mujeres, pues cuando en el cementerio de Bayreuth iban a entrarlo, la dueña de aquella posada donde el poeta solía recogerse a escribir, mujer de edad, hubo de exclamar:

—¡Es ahí dentro donde van a dejar al gran Juan Pablo! No, es imposible. ¿Es en esa caja donde está encerrado Juan Pablo? Preciso es que sea otro, pues el verdadero Juan Pablo es inmortal!

De ese modo los primeros labios que proclamaron su inmortalidad fueron labios femeninos, aunque perteneciesen a una vieja. Sin embargo, la voz de aquella mujer habría de ser profética.

J. GARCIA MERCADAL

Se espera que una alcañizana concorra al certamen

LA VOZ DE ARAGON, deseosa de que las bellezas alcañizanas tengan su representación en el concurso de que está encargada para nombrar "Miss Aragón", ha expresado a su corresponsal en aquella plaza, don Jesús Agustín Capdevila, la oportuna indicación para ver logrado este deseo.

Tenemos noticias de que ya han comenzado en la bella ciudad bajoaragonesa gestiones encaminadas al nombramiento de "Miss Alcañiz". Como no sabemos si el esfuerzo del señor Agustín será coronado con el éxito, nada decimos, pero sí hacemos constar que, éxito o fracaso, no dependerá de él, sino de la acogida que le dispensen para este fin aquellos indicados a quienes se dirija.

Agradeceremos, pues, prestar calor a esta iniciativa, ya que creemos es indispensable que Alcañiz tenga en este importante concurso quien presente la popular belleza de sus moradoras.

Pueden inscribirse dirigiéndose a nuestro corresponsal.

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

Ha regresado de Roma la bellísima señorita Pilarín Lafuente Burge.

—Ha marchado a París la distinguida señorita Dolores Rubio, acompañada de su simpática sobrina Lolita.

—En casa de nuestro querido compañero en la Prensa don Marcelino Alvarez pasa unos días su hermana política, María Isabel Vivo, bella señora del oficial de Intendencia don Marino Vizcaino, la que se trasladará en breve a Las Palmas para unirse a su esposo, a cuya guarnición ha sido trasladado.

—De Albelda y Tamarite regresó, acompañado de su bella esposa, el abogado y propietario don Francisco Moncasti.

—Procedentes de Sevilla, Madrid y otras capitales, y después de detenerse breves horas entre nosotros, han salido para la ciudad condal nuestros buenos amigos don Eulogio Valle, su esposa, Benita Gracia, y sobrina Pilar Pujol.

BODA

En Graus se celebró el enlace de la bellísima señorita Cinta Borgoñó con don Agustín Eslec, ambos de distinguidas familias de Graus y Zaragoza, respectivamente.

Ofició en la ceremonia el párroco

de Graus, actuando de madrina doña Magdalena Borgoñó de Subias, hermana de la novia.

Después de la ceremonia los invitados asistieron a un banquete que se celebró en la casa de la novia.

Los novios salieron de viaje para Zaragoza, Barcelona y Roma.

PETICION DE MANO

Por el capitán de Inválidos don Antonio Barrio y señora fué pedida para su hijo don Urbano la mano de la bellísima señorita de Castejón de Monegros Felisa Lavilla Berges.

La boda se celebrará en el próximo mes de abril.

NECROLOGICAS

Las misas que se celebren en el altar del Carmen de Santa Engracia los días 16, 17 y 19, a las nueve y media, y a la misma hora en la ermita de Nuestra Señora del Buen Suceso de Gelsa, los días 16, 17 y 18, estarán a la petición del eterno descanso de don Luis Lorenzo Martín-Corral, que falleció cristianamente en Madrid el día 16 de febrero del presente año.

Reiteramos nuestra condolencia a su esposa, doña Luisa Pardo Puertas; hijo, don Manuel Lorenzo Pardo; hija política, María Blanc; nietos, Manuel, Luis, José María, Jesús y María del Pilar, sobrinos y demás familiares.

ACLARACION

HAY EXCEPCIONES

Con el título de "Una disposición casi inútil" aparece en la página 10, primera columna de este periódico, correspondiente al número 2.604 del día 8 del actual, un artículo relacionado con la orden del Ministerio de Trabajo y Previsión de fecha 9 de diciembre pasado, sobre percibo de titulares de practicante y matrona en caso de vacante.

Mi prudencia me aconseja no dar importancia al escrito, pero profesionalmente no puedo por menos que recoger las alusiones del apartado tercero, aun cuando sólo sea por lo que respecta a la clase de secretarios. Y lo hago para manifestar al articulista que hay excepciones como la que le voy a referir.

Se publicó la disposición citada y con la amabilidad, cariño y compañerismo que caracteriza al Cuerpo de Secretarios hubo compañero que aclaró el alcance y en su caso la forma de posesionarse del cargo al inspector municipal de Sanidad, quien con la misma cortesía solicitó.

Igualmente le he de participar que tengo conocimiento de que algunos interesados se han presentado a cobrar sin otro requisito que el de invocar la aludida disposición.

Y pregunto: ¿En qué caso de los dos se encontrará el articulista?

Sea cualquiera la situación de éste no es suficiente para tratar en la for-

ma que lo hace a unos compañeros municipales que, lejos de interesarse en contra de los problemas de los inspectores, están siempre al lado de éstos para defender sus derechos en cuanto posible sea.

Y no haciendo más extensivo mi propósito, me permito suplicar al autor del artículo que cuando tenga pendiente algún asunto profesional o particular que se relacione con la misión de los secretarios de Ayuntamiento acuda sin temor alguno al presidente del Colegio Oficial, quien con la diligencia y ecuanimidad que le caracteriza pondrá término a las diferencias que entre los compañeros existan, seguro que cuando así no fuere obedecerá a cuestiones personales, ajenas completamente a las respectivas profesiones.

Lamento, pues, la ligereza tenida, que pone de relieve la discrepancia y malestar de estos funcionarios, cuando el ánimo de todos es observar el máximo afecto y compañerismo.

UN SECRETARIO

Dr. Lana Martínez

Profesor de la Clínica de PIEL — VENEREO — SIFILIS de la Facultad de Medicina INDEPENDENCIA, 14, entresuelo horas: de diez a una y cinco a nueve

DIME QUIEN ERES TU

Una opereta espectacular rebosante de lujo y alegría
Una magnífica película de alta categoría artística

DIME QUIEN ERES TU

Un film saturado de deliciosas melodías, bailes y canciones,
derroche de lujo, alegría y bellezas cegadoras

Por la encantadora

LIANE HAID y el simpatiquísimo VICTOR DEKOWA
MAÑANA, ESTRENO

CINEMA ALHAMBRA

Hoy, último día **EL RESUCITADO**
por el monstruo BORIS KARLOFF

†
ROGAD A DIOS
por el alma de

D. Luis Lorenzo Martín-Corral
que falleció cristiana y ejemplarmente en Madrid
el día 16 de febrero

R. I. P.

Se lo suplican y agradecerán su esposa, doña Luisa Pardo y Puertas; su hijo, Manuel Lorenzo Pardo; su hija política, María Blanc; sus nietos, Manuel, Luis, José María, Jesús y María del Pilar, sobrinos y demás familiares.

Las misas que se celebren en el altar del Carmen de Santa Engracia los días 16, 17 y 19, a las nueve y media y a la misma hora en la ermita de Nuestra Señora del Buen Suceso de Gelsa los días 16, 17 y 18, estarán dedicadas a la petición de su eterno descanso.

JORNADA PARLAMENTARIA

Comenzó el debate sobre concesión de haberes al clero

Siguió la discusión del proyecto de construcciones navales.-El señor Prieto afirmó que no es momento de agresiones políticas.-Se obtuvo el "quorum" para los proyectos de plantillas de Guardia civil y Asalto y traspaso de servicios de Sanidad al Ministerio de Trabajo

La sesión

SE CONCEDE LA PENSION A LA VIUDA DE RODRIGUEZ CARSARO

Comienza la sesión a las cuatro y media de la tarde, presidiendo el señor Alba.

Orden del día.
Se aprueba sin discusión el dictamen de la concesión de pensiones, extendiendo a la viuda y huérfanos del rector de la Universidad de Santiago don Alejandro Rodríguez Carsaro los beneficios definidos en el artículo 67 del Estatuto de clases pasivas.

CONTINUACION DEL DEBATE SOBRE CONSTRUCCIONES NAVALES

Continúa el debate sobre el dictamen de la Comisión de Marina acerca del proyecto de ley sobre construcciones navales urgentes en las factorías de El Ferrol y Cartagena.

El señor GOICOECHEA explica la posición de su minoría respecto al voto particular del señor Carranza, que está pendiente de votación.

Cree el orador que el ministro debía haber explicado el programa naval que piensa realizar, del cual el proyecto es un avance.

Añade que se trata de un problema de gran interés nacional, habiéndose de declarar si se trata de un plan de construcciones navales ya sometido a la deliberación del Consejo permanente de Estado o si, por el contrario, es continuación del plan de 1908 seguido en 1915.

Cree acertadas las palabras del señor Carranza al impugnar la construcción de submarinos para alta mar, pues si la política naval es defensiva no tienen aplicación los submarinos de la construcción que se pretende.

Confirma la denuncia formulada por el señor Gil Robles sobre construcciones navales en la Constructora Naval, en cuya Empresa más del cuarenta por ciento del capital es extranjero.

Insiste en pedir explicaciones sobre el plan naval del Gobierno.

Tampoco cree que la crisis obedezca a las causas expuestas, afirmando que podrá resolverse con la revalorización de la riqueza.

Termina diciendo que sin la paz social no es posible la paz política.

El señor PEREZ MADRIGAL, en nombre de la Comisión, dice que considera extemporáneo el requerimiento que el señor Goicoechea hace al Gobierno.

Propugna la defensa de nuestras costas y la protección a nuestro comercio.

Añade que el dictamen propone la construcción de barcos minadores con arreglo a lo fijado en la ley de Bases.

—No podemos extrañarnos— dice— de que la Constructora Naval tenga capital extranjero, porque así se ha acordado en el proyecto del cual arranca el actual.

"NO ES HORA DE AGRESIONES POLITICAS"

El Sr. PRIETO se lamenta de la no asistencia del ministro a la reunión de la Comisión de Obras Públicas para informar sobre los motivos que ha tenido para elevar las tarifas ferroviarias.

No obstante, tiene que rechazar que la crisis de trabajo haya culminado en 1932.

Afirma que la Marina mercante española ha llegado a una vida vagabunda, buscando la ventura en el tráfico de los fletes.

—La consecuencia de la disminución del tráfico mundial— agrega— es el repliegue a nuestras costas de

todos los buques mercantes. Lo mismo ocurre en la crisis de la industria minera, cuya repercusión en el campo no puede negarse.

—No es hora de perder el tiempo en agresiones políticas cuando hay problemas de tanto interés económico.

Si hoy se restablciera el tráfico marítimo español quedaría desplazado porque no podría competir con los adelantos de otros países.

Esto es lo que podrá acometerse. El plan de conjunto de los ministros de Marina, Obras Públicas y Hacienda estudia las medidas necesarias para conjurar la crisis de trabajo, teniendo cuidado de que no se destruya la mano de obra especializada, que es lo que no debe perderse.

El proyecto de reorganización de la Marina mercante se logrará fácilmente y tendrá nuestros votos. No podemos votar una reorganización que afecta solamente a los barcos militares. Además nuestra potencialidad económica no nos permite organizar la defensa en condiciones de verdadera eficacia. Si no podemos preparar la guerra nos prepararemos para la paz.

Elogia la capacidad de los obreros navales españoles, que son los obreros especializados mejores del mundo.

Insiste en que no deben construirse más submarinos del tipo D-1 hasta hallarse probada su eficacia.

INTERVIENE EL MINISTRO DE MARINA Y SE RETIRA EL VOTO PARTICULAR

El señor ROCHA ofrece contestar al señor Goicoechea cuando se discute el dictamen.

El señor CARRANZA formula objeciones a la solicitud de que se trabaje en los astilleros de Cádiz.

AVISO

El magnífico aparato de radio regalo del mes de enero ha sido entregado a don Fidel Antónanzas, domiciliado en la calle Goicoechea, 9, entresuelo derecha.

El aparato correspondiente al mes de febrero, regalado al número 575, ha sido entregado a don Julio Vicente, domiciliado en la calle de Gil de Jaso, número 8. Ambos señores han presentado el justificante que corresponde a cada uno de los meses mencionados.

Seguimos entregando tickets para el mes actual.

Fabril Manufactura del Vestido

ALFONSO, 26. COSO, 113. TELEFONOS 4920 - 1052

El señor ROCHA le ofrece dar a estos astilleros la construcción de algunos vagones de correos.

El señor CARRANZA retira el voto particular.

Se suspende el debate.

APROBACION DE DOS PROYECTOS DE LEY

El señor ALBA anuncia que va a procederse a la votación definitiva de dos proyectos de ley para los cuales se ha pedido el "quorum".

La minoría socialista se retira del salón de sesiones.

En primer término se vota la ampliación de plantillas de la Benemérita y guardias de Asalto.

Toman parte en la votación 264 diputados que lo hacen en pro, quedando aprobado el proyecto.

A continuación se vota el traspaso de servicios de Sanidad al Ministerio de Trabajo.

Se aprueba definitivamente por 238 contra 2 votos.

PROSIGUE EL DEBATE SOBRE CONSTRUCCIONES NAVALES

Se reanuda el debate sobre el proyecto de construcciones navales.

El señor MANGLADO, tradicionalista, consume un turno en contra.

El señor PEREZ MADRIGAL le contesta en nombre de la Comisión.

EL PROYECTO DE CONCESION DE HABERES DEL CLERO

Se pone a discusión el proyecto relacionado con la concesión de haberes al clero.

El señor MARTI, popular agrario, pide la palabra para una cuestión de orden.

Dice que, no obstante parecerle interesante la cuestión, estima que debe anteponerse el proyecto sobre el paro.

Debemos procurar— agrega— que el hambre no arrastre a los obreros y tengan que buscar soluciones violentas.

El señor ALBA le contesta, diciendo que el proyecto sobre el paro todavía no está dictaminado.

El señor MARTI: Esto es una vergüenza para el Parlamento.

EL VOTO PARTICULAR DE LOS SOCIALISTAS

Se entra en la discusión de la totalidad del proyecto.

El señor PRATS, socialista, defiende un voto particular.

Propone que se declare la imposibilidad de conceder ninguna clase de haberes al clero, porque a ello se opone el artículo 26 de la Constitución.

Hace historia de la discusión de la Constitución, recordando que la Cámara Constituyente rechazó la enmienda que proponía la concesión de un subsidio de las dos terceras partes de sus haberes al clero.

Reconoce que se ha creado un or-

ganismo para garantizar el cumplimiento de la Constitución, ante el cual es posible apelar.

La Cámara— agrega— no puede separarse del mandato constitucional.

Estima que el servicio del culto no puede considerarse como perteneciente al Estado.

INTERVIENEN VARIOS DIPUTADOS

El señor AIZPUN: Precisamente esta doctrina es la que sirvió para nacionalizar los bienes de la Iglesia.

El señor PRATS continúa negando que pueda ser considerado el servicio del culto como servicio público.

El señor RODRIGUEZ DE VIGURI afirma que los jueces piden constantemente partidas de bautismo a los curas párrocos.

El señor PRATS estima que la Iglesia tiene suficiente capacidad económica para atender decorosamente los servicios del culto.

Lo que debe hacer la Cámara— añade— es, si quiere sufragar los gastos de la Iglesia, que se reforme la Constitución.

El señor MARTINEZ MOYA, por la Comisión, defiende la constitucionalidad del proyecto que se discute.

No se trata— agrega— de auxiliar a la religión católica, sino de hacer justicia a unos hombres que venían ejerciendo el sacerdocio absolutamente dentro de la ley.

Recuerda la frase de don Fernando de los Ríos afirmando que la Cámara proveería sobre la suerte de los sacerdotes rurales.

Continúa diciendo que las Cortes Constituyentes no hicieron otra ley especial que el artículo 26 de la Constitución.

Estima que al advenimiento de la República debió considerarse como

funcionarios a los sacerdotes, ya que en la Constitución que regía se afirmaba que la religión católica era la del Estado.

Rechaza el voto particular defendido por el señor Prats. (Aplausos).

INTERVIENE EL MINISTRO DE JUSTICIA

El MINISTRO DE JUSTICIA afirma que la constitucionalidad del proyecto es precisamente la demostración del acatamiento del artículo 26 de la Constitución.

No puede discutirse— agrega— que los sacerdotes fueran funcionarios públicos hasta el 14 de abril de 1931. Además, los nombramientos del clero tenían la ratificación de las autoridades civiles cuando no eran hechos directamente por ellas. Por tanto, no eran extraños al Estado. Los haberes pasivos se proponen ahora en virtud de una función que desempeñaron como funcionarios públicos. La inconstitucionalidad no es otra cosa que una habilidad política del señor Prats. (Aplausos).

Los señores MARTINEZ MOYA y PRATS rectifican.

También rectifica el ministro de Trabajo.

QUEDA DESECHADO EL VOTO DE LOS SOCIALISTAS

El señor ALBA enuncia que va a ponerse a votación el voto particular del señor Prats.

El señor ARRAZOLA pide que se aclare si va a votarse la constitucionalidad del proyecto.

En votación nominal es rechazado el voto particular por 181 contra 46 votos.

Se suspende el debate y se levanta la sesión a las nueve y cuarto de la noche.

FUERA DEL SALON

El ministro informa ante la Comisión sobre la elevación de tarifas ferroviarias

El señor Vilanova cree que este mes estarán terminados los presupuestos.-El ministro de Justicia satisfecho por el desarrollo del debate sobre los haberes del clero

REUNION DE LA COMISION DE PRESUPUESTOS

Esta mañana se reunió en el Congreso la Comisión de Presupuestos.

A la salida el señor Villanueva dijo que se había aprobado el capítulo de Obligaciones generales del Estado.

La diferencia entre el proyecto presentado y el dictamen consiste en que se va a proponer a la Comisión que las diferentes deudas públicas existentes se agrupen en una llamada Deuda general del Estado.

Respecto a los conceptos del Tribunal de Garantías dijo que se había discutido una propuesta de disminuir el sueldo al presidente, siendo rechazada por nueve votos contra ocho.

Se acordó proponer la rebaja del sueldo al secretario general, de 25 mil pesetas a 15.000 y también la reducción de la partida destinada a gastos de material.

Respecto al presupuesto del Ministerio de Estado dijo el señor Villanueva que estaban pendientes de una consulta que se hará al ministro.

El señor Rodríguez Viguri propuso la reducción de gastos en el material de limpieza del Patronato de San Francisco el Grande.

Preguntado el señor Villanueva si creía que los presupuestos quedarían

terminados este mes, contestó afirmativamente, añadiendo que el Gobierno tiene los medios suficientes para ello, pidiendo incluso la celebración de sesiones dobles.

Por su parte, el señor Calderón manifestó a los periodistas que creía que para primeros de abril estarán terminados los presupuestos.

SE REUNE LA COMISION DE ESTATUTOS

MADRID.— En una de las secciones del Congreso se reunió la Comisión de Estatutos, rechazando una enmienda presentada en el sentido de que si la mayoría de los Municipios de Alava consideraban que no era necesario el plebiscito, no se celebrase éste.

Fue rechazada por estimar la Comisión que está claro el criterio de las Cortes de ir a consultar la voluntad de Alava.

LA ELEVACION DE TARIFAS FERROVIARIAS

Se ha reunido la Comisión de Obras Públicas, informando el señor Guerra del Río sobre la elevación de las tarifas ferroviarias.

El ministro de Obras Públicas expresó la conveniencia de la elevación de tarifas por el déficit que tienen las Compañías, habiendo entregado a la Comisión todos los informes, públicos y privados, que le fa-

SI ES USTED AMANTE DEL ARTE, DE LA EMOCION Y DE LA TECNICA PERFECTA, SU FILM ES

UNIDOS EN LA VENGANZA

por GEORGE RAFT, NANCY CARROLL, ROSCOE KARNS, LEW CODY, GREGORY RATOFF

Hoy. ESTRENO en el

SALON DORE

NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

INFORMACION DE PROVINCIAS

En Alcalá de Henares cae un avión, muriendo carbonizado el piloto

Dos obreros sepultados en un desprendimiento de tierras.-En Badajoz el temporal deja sin comunicación a varios pueblos

LO QUE HACIAN EN UN COLEGIO

GERONA. — El comisario de Orden Público recibió una denuncia de que en un colegio particular de Castellón de Ampudia se obligaba a los niños a adquirir un folleto cuyo texto contenía duros ataques contra la República, el jefe del Estado, Gobierno español, Generalidad y Es- guerra.

La Benemérita confirmó esta denuncia, incautándose de gran cantidad de folletos.

Inmediatamente se ordenó la clausura del Colegio, deteniéndose a su director, al que se ha impuesto una multa de dos mil pesetas, quedando a disposición del juez.

POR JUGAR A LOS PROHIBIDOS

GERONA. — El comisario de Orden Público ha impuesto cuatro multas de mil pesetas a otros tantos propietarios de cafés de San Feliu de Guixols, donde se jugaba a los prohibidos.

Dos cafés han sido clausurados por reincidir en el delito.

OBREROS SEPULTADOS EN UN DESPRENDIMIENTO

SAN SEBASTIAN. — A consecuencia de un desprendimiento de tierras ocurrido en las obras en construcción en Alza quedaron sepultados dos obreros.

Uno de ellos falleció y el otro está muy grave.

ALCALDE MULTADO

VITORIA. — El gobernador ha impuesto una multa de quinientas pesetas al alcalde de Oquendo por haberle ocultado una alteración de orden público que se produjo en dicho pueblo.

Se ha ordenado la apertura de una información por si ha lugar a otras sanciones.

ALCALDE DESTITUIDO

VITORIA. — Se ha destituido al calde de Lapuebla de Labarca, que convocó al vecindario a una reunión sin contar con la debida autorización.

Además en dicha reunión se vertieron conceptos injuriosos para la Guardia civil.

ACCIDENTE DE AVIACION

ALCALA DE HENARES. — A las once de la noche, en el campo de aviación, ha ocurrido un sensible accidente, del cual ha resultado víctima el alférez de navío don Rafael Palacios.

Cuando se encontraba volando a unos ochenta metros de altura, y al intentar un viraje, como llevaba poca velocidad el aparato entró en barrena, incendiándosele el motor.

El piloto quedó carbonizado. El aparato, destrozado completamente.

El señor Palacios vino a la Escuela de Aviación el día 3 de septiembre último, habiendo realizado diversos vuelos.

El cadáver quedó depositado en el Hospital Militar.

Parece que será trasladado a Madrid, al Hospital de Carabanchel.

HUELGA ESCOLAR INDEFINIDA

SEVILLA. — Hoy se han reunido los alumnos de cuarto curso de la Es-

justificar las manifestaciones del señor Salazar Alonso sobre el orden público en Málaga.

También irá el incidente entre los señores Araquistain y Albifana, con motivo de las frases que este último pronunció en una de las últimas sesiones.

No creo —terminó diciendo— que el incidente tenga gravedad.

cuela Normal, acordando ir a la huelga indefinida, que ya tenían declarada por 48 horas, por no haberse atendido las peticiones que formulaban.

Se designó un Comité local de huelga, que mantendrá la comunicación con los escolares.

GRAVE ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

SEVILLA. — La pasada madrugada en la carretera de Alcalá de Guadaíra un auto ocupado por Eugenio Avalos Muñoz, Eloy Maure y un cabo de la Benemérita, hijo del comandante del puesto de Estepa, a consecuencia de la tormenta que hizo difícil el tránsito por falta de visibilidad chocó contra un carro, resultando heridos todos sus ocupantes.

Eugenio Avalos falleció a consecuencia de las heridas sufridas.

AYUNTAMIENTO DESTITUIDO

BADAJOS. — A consecuencia del resultado de un expediente ha sido destituido el Ayuntamiento del pueblo de Fuentes del Maestre.

ESPERABAN A UNOS FASCISTAS

BADAJOS. — Ha sido clausurada la Casa del Pueblo de Orellana Vieja

y la de Zalamea de la Serena, por haberse comprobado que en reuniones celebradas se acordó esperar en la plaza del pueblo la llegada de jóvenes fascistas de Don Benito que trataban de vender el semanario "Fé".

Los fascistas no llegaron, y los grupos fueron disueltos por la Benemérita.

TEMPORAL DE AGUAS

BADAJOS. — Reina un gran temporal de aguas que ha imposibilitado el tráfico por las carreteras.

Algunas poblaciones quedaron in- comunicadas por haber derribado el temporal los postes del telégrafo.

Los campesinos se muestran muy satisfechos, pues el agua caída favorece a las cosechas.

DETENCION DE UN EXTREMISTA

ALMERIA. — La Policía detuvo en un puesto de bebidas del puerto a José María Sánchez, que había llegado en auto procedente de Avila, y a quien se le ocupó una maleta conteniendo 108 cartuchos de dinamita.

Declaró que el contenido lo había comprado en La Unión a un desconocido.

INAUGURACION

Los locales de la minoría radical

MADRID. — Por la mañana se celebró la inauguración de los locales de la minoría radical en la calle de Fernanfior.

Asistió el señor Lerroux y todos los diputados de la minoría y no hubo más que un cambio de impresiones que, según manifestó el jefe del Gobierno, había puesto una vez más de relieve la unanimidad y satisfacción existente dentro del partido.

LA BOLSA

Los valores ferroviarios concentraron la atención del mercado bursátil

IMPRESION DE LA SESION

MADRID. — La impresión de la sesión de hoy puede resumirse en una sola palabra: Inquietud.

A esta palabra no ha de darse el significado de alarma, sino más bien el de movimiento y variación.

En los corrillos se ha notado gran alteración en la oferta y la demanda, especialmente en los valores ferroviarios.

IMAN

ROPAS PARA TODOS

SIEMPRE PRECIOS POPULARES

Depósito de las grandes Manufacturas

Plaza Lanuza, 16 (Mercado)

Teléfono 29-49

rios, que han sido los que más han concentrado la atención de los bolsistas, teniendo en cuenta el proyecto del Gobierno sobre aumento de tarifas.

Esto dió lugar a que reaccionaran estos valores en los primeras horas de la mañana. Noticias contradictorias llegadas después hicieron que se produjera alguna depresión. No obstante, a última hora volvieron a quedar los valores en terreno firme.

LOS CAMBIOS

El Centro Oficial de Contratación de Moneda ha facilitado los siguientes cambios:

- Francos, 48'45.
- Libras, 37'50.
- Dólares, 7'39.
- Francos suizos, 238'15.
- Francos belgas, 171'62.
- Liras, 63'40.
- Reichmarks, 2'92.

INFORMACION DE BARCELONA

Visitas de desagravio a la tumba del señor Maciá

SE HA RESTABLECIDO LA TRANQUILIDAD EN CATALUÑA. — TRAGICO ACCIDENTE AUTOMOVILISTICO

BARCELONA. — A las cuatro de la madrugada, cuando regresaba de Mataró de realizar un servicio en automóvil, requisado por la Policía, el chófer José Luis Cervantes se encontró a la artista de variedades María Casanovas y al músico Vicente Vargas, quienes, en unión de un amigo, solicitaron que se les trasladara a Barcelona, pues no disponían de vehículo para hacerlo.

El conductor del automóvil, en una curva muy cerrada, chocó violentamente contra un carro.

Resultó muerta María Casanovas y heridos de importancia los demás ocupantes del automóvil, así como también el conductor del carro.

VISITAS A LA TUMBA DE MACIA

BARCELONA. — Con motivo del vandálico acto cometido en la tumba del señor Maciá, centenares de personas han acudido al Cementerio, depositando flores, con las que la cubrieron totalmente.

Entre los concurrentes estaba el señor Companys y otros miembros de la Generalidad.

El señor Selvás, refiriéndose a este acto, dijo que al tener conocimiento del hecho envió 25 guardias civiles, que dieron una batida, sin resultado.

LA SITUACION EN CATALUÑA

BARCELONA. — El señor Selvás manifestó a los periodistas que la tranquilidad era completa en toda Cataluña.

Se ha ordenado el regreso de 45 guardias de Asalto venidos desde Tarragona para garantizar el orden.

Añadió que por la mañana ya fuerza había desalojado dos fábricas por hallarse los obreros en huelga de brazos caídos.

UNA INVITACION A LA GENERALIDAD

BARCELONA. — El Juzgado que instruye sumario por el incendio realizado en la tumba del señor Maciá, se ha dirigido a la Generalidad por si ésta quiere ser parte en la causa.

CINE VICTORIA

Noches en Venta



HERBERT MARSHALL
SARI MARITZA
CHARLIE RUGGLES **MARY BOLAND**
MUSICA DE STRAUSS

o. ereita vienesa

DE MADRID Y PROVINCIAS

CONFLICTOS SOCIALES

Ayer se publicó "A B C".-La Casa del Pueblo invita a los obreros gráficos a reintegrarse hoy al trabajo

El ministro de la Gobernación desmiente que se vaya a declarar el estado de guerra.-Incendio en el despacho del jefe de Policía

SE PUBLICO "A B C"

MADRID. — Esta mañana se publicó "A B C" sin su habitual sección de huecograbado y con sólo 32 páginas.

En la primera aparece un dibujo del obrero asesinado José Herrera Abad y un entrefilete dirigido a los lectores para que disculpen las deficiencias del número.

Además de "A B C" se pusieron a la venta "El Debate" y "El Socialista".

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

MADRID.—El señor Salazar Alonso, al recibir a los periodistas les manifestó que en toda España había tranquilidad.

En Barcelona —dijo— hay tranquilidad también, trabajándose en la mayoría de las fábricas. La huelga transcurrió pacíficamente, dando la sensación de que se trataba de un día de fiesta.

"El Socialista" se ha vendido en la Comisaría de la Latina. Como ven —añadió el ministro—, la cosa no marcha del todo mal.

Un periodista preguntó si era cierta la noticia de que se iba a declarar el estado de guerra, y el señor Salazar Alonso contestó:

—Es totalmente inexacta. Se ha declarado el estado de alarma y se cumple todo lo que dice la ley.

Otro periodista le interrogó sobre los conflictos de la Construcción, metalúrgicos y Prensa.

—Ya dije —contestó el ministro— que he agotado todos los medios posibles. Pero espero que se imponga la cordura y se solucionen todos esos conflictos.

Por nuestra parte seguimos cumpliendo nuestro deber sin jactancia ni desmayo.

Me alegraría —añadió— que los conflictos tuviesen una rápida tramitación para dedicarme de lleno a los problemas de administración local que exigen ser resueltos con urgencia, siendo para mí una satisfacción que se haya presentado el anunciado proyecto de ley de reforma de la Administración local.

GESTIONES PARA RESOLVER EL CONFLICTO GRAFICO

MADRID. — Parece que se están haciendo gestiones para arreglar la huelga de Artes Gráficas, teniendo por base las palabras pronunciadas ayer por el señor Lamonedada y la intervención de Besteiro.

Se asegura que se han celebrado unas conversaciones encaminadas a ello y las impresiones que hay son optimistas.

ALGUNOS INCIDENTES SIN IMPORTANCIA

MADRID. — Con motivo de la venta de "El Debate" se registraron muchos incidentes sin importancia.

En la calle de Abascal estaban leyendo el periódico dos agentes de Policía y un transeúnte. Un individuo, llamado Javier Fuertes, se lo arrebató, pisoteándolo. Inmediatamente fué detenido, así como también otro hombre y una mujer.

Frente a la Telefónica unos individuos arrojaron una botella de líquido inflamable contra una camioneta que transportaba "Debates", incendiándose una rueda.

Los conductores se apresuraron a sofocar el fuego, durante el cual se produjo una explosión.

MANIFESTACIONES DE LERROUX

MADRID. — Al salir del despacho de ministros el señor Lerroux habló

brevemente con los periodistas sobre el conflicto de Artes Gráficas.

Comentó la salida de "A B C", resaltando su importancia.

Los periodistas dieron cuenta al presidente del Gobierno de la entrevista celebrada anoche por los señores Pujol y Lamonedada.

El señor Lerroux se dió por enterado y expresó su deseo de hallar una solución al conflicto.

Agregó que hasta él habían llegado noticias de que en la Casa del Pueblo algunos intentaron reclutar gente para impedir la salida de "A B C".

A este intento replicaron algunos obreros que ellos estaban dispuestos a impedir la salida del citado periódico siempre que se pusieran delante de ellos los diputados socialistas.

EL SEÑOR LAMONEDA RECTIFICA UNA INFORMACION

MADRID. — El diputado socialista señor Lamonedada ha desmentido la referencia que dan algunos periódicos sobre la entrevista que celebró anoche con el señor Pujol.

Manifestó que lo único que había dicho al señor Pujol era que los obreros no tenían interés en continuar el conflicto indefinidamente, sino que, por el contrario, deseaban volver al trabajo, pero sobre las bases que expuso en su discurso.

En la entrevista con el señor Pujol —dijo el señor Lamonedada— no hemos concretado nada.

UNA PREGUNTA A LARGO CABALLERO

MADRID. — Los periodistas preguntaron al señor Largo Caballero qué había de cierto en los rumores circulados de que pasado mañana se declararía la huelga general.

El señor Largo Caballero contestó secamente:

—Ocurre con esto lo que con la crisis, que tanto se anuncia que algún día se acierta.

INCIDENTES POR LA VENTA DE PERIODICOS

MADRID. — En la calle de Fuencarral, cuando se encontraba leyendo "El Debate" Joaquín Martín Ga-

llego, un grupo le golpeó, rompiéndole el periódico.

Se detuvo a varios de los agresores.

PEQUEÑO ATENTADO

MADRID. — Frente al Ministerio de Hacienda se arrojó una pequeña bomba de cristal con líquido inflamable contra un paquete de "El Debate" que custodiaba un guardia de Seguridad. Los periódicos se incendiaron y el guardia resultó ileso.

Se practicó una detención.

ARDE LA MESA DEL JEFE DE POLICIA

MADRID. — Sobre la mesa del despacho del jefe de Policía había una bombilla con líquido inflamable que habían recogido los agentes. No se sabe por qué causa se derramó el líquido, iniciándose un incendio que atajaron los ordenanzas cubriendo la mesa con mantas.

Practicada una requisa en los camiones de la Dirección de Seguridad se encontraron dos bombillas más.

Los ordenanzas, al sofocar el incendio en la mesa del jefe de Policía, arrojaron los restos al patio donde se encontraban los coches y los guardias de Asalto evitaron que el fuego se propagara a los vehículos.

APALEADO POR CONFUSION

MADRID. — En la plaza del Arenal, cuando se dirigía al trabajo el obrero pintor de muebles Pedro Calleja, acompañado de un encargado de los talleres, fué rodeado por un grupo de desconocidos que le golpearon.

El público, creyendo que se trataba de una broma, jaleó a los del grupo, pero después se vió que Calleja estaba herido e intervinieron los guardias, practicando varias detenciones.

SE RECOMIENDA A LOS HUELGUISTAS LA VUELTA AL TRABAJO

MADRID. — En la Casa del Pueblo se han reunido las Directivas de todas las secciones de Artes Gráficas con objeto de votar la propuesta del Comité de huelga.

En síntesis la propuesta dice así: "Se fué a la huelga general porque la Unión de Empresas periodísticas se solidarizó con la actitud de la Empresa de "A B C", con motivo de los incidentes ya conocidos.

La Unión de Empresas había comenzado ya a resquebrajarse, como se demuestra por los sueltos publicados en algunos periódicos antes de producirse la huelga, y ha dejado de existir prácticamente como tal Unión de Empresas.

Por una parte las manifestaciones de algunos obreros y por otra la no asistencia de algunas Empresas a las reuniones, la no aceptación por parte de las que asistieron de las sugerencias de "A B C", entre las que figuraba el "lock-out", ponen de manifiesto que la citada Unión de Empresas está desecha.

Como el motivo de la huelga general de Artes Gráficas era única-

mente la solidaridad de la Unión de Empresas con "A B C", desaparecida la adhesión el conflicto desaparece también, por lo cual cesa la huelga general, ordenándose la vuelta al trabajo.

Subsiste el pleito de "A B C". Las organizaciones gráficas ofrecen a los huelguistas de dicho periódico la solidaridad moral y económica, extendiéndose a toda España las medidas que se adopten.

La orden de entrada al trabajo se ha fijado para mañana a la hora de costumbre, para que puedan ser publicados los periódicos de la tarde, y en la sección de obras, al mediodía.

HALLAZGO DE UN PETARDO

MADRID. — En las obras del teatro Martín fué hallado un petardo que no había hecho explosión.

LOS CONFLICTOS EN PROVINCIAS

En San Sebastián apedrean un puesto de periódicos

ROBO DE DINAMITA. — EXPLOSION EN UN PUESTO DE PERIODICOS

OVIEDO. — El gobernador manifestó a los periodistas que del polvorín de la Empresa Fierro habían sido robados sesenta kilos de dinamita y veinte detonantes. Dijo que había hecho explosión un cartucho de dinamita en un puesto de periódicos de la estación de Mieres.

SOLUCION DEL CONFLICTO DE LA CONSTRUCCION

OVIEDO. — Ha quedado resuelto el conflicto del ramo de la Construcción en Gijón, habiendo aceptado los patronos la jornada semanal de 44 horas, que comenzará a regir el día primero de junio.

El lunes los obreros reanudarán el trabajo.

MINEROS EN HUELGA

OVIEDO. — En la mina Llascara se han declarado en huelga 300 obreros.

Ha sido detenido el Comité de huelga.

En la mina de Quirós han ido al paro 150 obreros.

CONTINUA LA HUELGA EN SEGOVIA

SEGOVIA. — Hoy, tercer día de huelga, continúa el conflicto en el mismo estado, sin que se vea ninguna solución.

Ha marchado a Madrid una comisión de la Casa del Pueblo para exponer al director de Trabajo las anomalías que se vienen observando entre los organismos oficiales.

Hoy han acudido al servicio los taxistas y mañana volverán al trabajo los dependientes de comercio.

A consecuencia de los incidentes que motivaron la huelga se instruyen cuatro sumarios por el Tribunal de Urgencia.

Continúan las precauciones, no habiéndose alterado el orden.

APEDREAN UN PUESTO DE PERIODICOS

SAN SEBASTIAN. — A mediodía un grupo de desconocidos apedreó el establecimiento de venta de periódicos que tienen en el Boulevard las hijas de Aramburu y donde se vende "El Debate".

Resultó herida una señorita.

HUELGA RESUELTA

LERIDA. — Ha terminado la huelga, reintegrándose todos los obreros al trabajo.

La tranquilidad es completa en toda la población.

ANTE EL TRIBUNAL DE URGENCIA

El exdirector de Telecomunicación, condenado

Y UN REDACTOR DE "EL SOCIALISTA"

MADRID. — Ante el Tribunal de Urgencia se vió, por la mañana, la causa contra el exdirector de Telecomunicaciones señor Viedma, por un artículo que publicó en "El Socialista" con el título "La política telegráfica del Gobierno".

El procesado fué condenado a un año y ocho meses de prisión menor.

También ante el mismo Tribunal compareció el redactor de "El Socialista" don Isidro Mendieta, acusado de conceptos vertidos en un mitin socialista celebrado en Madrid.

Fué condenado a cuatro meses por el delito de injurias al presidente de la República y a dos meses por injurias también al jefe del Gobierno.

CINEMA GOYA

NUNCA...

ha visto usted al apuesto galán
GUSTAV FROELICH
como le verá y admirará en

PRODUCCION RABINOWITSCH-PRESSBURGER
FILMS PRESENTA



LUCES del BOSFORO

GUSTAV FROELICH
JARMILA NOVOTNA

Un film de belleza cautivadora y música genial. Una película de exquisita finura y argumento encantador y apasionante
Dulcísimas melodías compuestas por el admirable
ROBERT STOLZ
Dirección: GEZA VON BOLVARY
Una novela de amor exquisita.—Un verdadero poema de amor
HOY, ESTRENO

Monumental Cinema

A las 3, en la sesión infantil el film de aventuras
MORAN EL DE LA MONTADA

HOY COLUSAL PROGRAMA KILOMETRICO
Ultimo día de

Bebedores de sangre

Un film que nos descubre los peligros de las saivas vírgenes del continente africano

Y el graciosísimo vodevil de grandioso éxito cómico

Usted será mi mujer

Cuatro horas de cine continuo y variado

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

INTERESANTES MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

MADRID. — El ministro de la Gobernación manifestó esta madrugada a los periodistas que le había visitado una comisión de obreros de Artes Gráficas para darle cuenta de que se había acordado dar por terminada la huelga a partir de hoy jueves, pero continuando el conflicto con la Empresa "A B C".

También me formularon—dijo el señor Salazar Alonso—una petición para que libertara a un detenido. La huelga del Ramo de la Construcción en Gijón ha quedado resuelta.

En Torrelaguna reanudaron el trabajo los obreros de la Construcción, que habían declarado la huelga por solidaridad con sus compañeros de Madrid.

Me ha telegrafado el gobernador de Málaga—agregó el ministro—comunicándome el acuerdo de aquel Ayuntamiento de protesta contra la reiteración de atracos y atentados, y me ha pedido medidas de urgencia.

He prestado desde luego especial atención al caso de Málaga, que ofrece circunstancias que no pueden ser desconocidas.

He adoptado medidas con la rapidez que el caso requiere.

No hablo más de este asunto porque el diputado señor Fernández Ruano ha presentado a la Cámara una proposición incidental que me dará motivo para hablar extensamente.

En el pueblo de Baños de Encinas (Jaén) hizo explosión un petardo en la iglesia del Santo Cristo. Acudió la Guardia Civil y encontró la imagen destrozada y las ropas quemadas. El petardo había sido colocado debajo de la misma imagen.

Es interesante conocer los antecedentes de la cuestión. Con motivo de una procesión que debía celebrarse en ese pueblo, las Sociedades obreras presentaron un escrito concebido en tales términos, que el alcalde hizo responsable a los directivos de cualquier alteración de orden que pudiera ocurrir.

Como el alcalde estima que hay motivo para considerar a los firmantes como autores del suceso, sin perjuicio de la actuación judicial, han sido detenidos los directivos y clausurado su Centro.

El señor Salazar Alonso dijo a los periodistas que salieran al paso de la campaña alarmante que se hace tomando como pretexto la suposición de que está acordado el estado de guerra.

El estado de guerra—dijo—no se ha acordado ni estimo que haga falta. Ya se ve que las medidas del Gobierno no están exentas de energía, pero tienen como principal característica la serenidad. Ni una medida más necesaria, ni una menos, ya que el Gobierno cree que tiene elementos suficientes, dentro del Estado legal, para imponer el principio de autoridad y para prevenir y reprimir no ha tenido que hablar siquiera del estado de guerra.

Un periodista preguntó al ministro si había leído una nota del Comité directivo del Bloque patronal. El señor Salazar Alonso contestó:

—No tengo conocimiento de tal acuerdo, ni me consta que exista esa entidad con personalidad propia.

Pero ello me sirve para recordar que en la reunión del domingo de los directivos patronales de Industria y del Comercio estuvo un señor que dijo representaba al citado Bloque y escuché de dichos elementos protestas de adhesión y respeto a la ley.

Yo espero que la actitud de todos responda a ese anuncio patriótico.

DETENCION DEL SUPUESTO AUTOR DE LA MUERTE DE UN OBRERO DE "A B C"

MADRID. — La Policía ha dete-

La solución del conflicto de Artes Gráficas no alcanza a "A B C".-El ministro de la Gobernación insiste en que no se declarará el estado de guerra.-Estalla un petardo en la iglesia de Baños de Encinas (Jaén)

nido a Andrés Fernández Lara (a) "El Bilbao", por considerarse autor de la muerte del obrero de "A B C" José Herrera.

UN ATRACO

MADRID. — Cuando salía de la huertera de su propiedad, establecida en la calle de Hermosilla, Gregorio Gorgonio, se le acercaron dos individuos, pistola en mano. Uno de ellos le sujetó por la espalda y el otro le registró, apoderándose de 1.500 pesetas en billetes y 800 en plata.

QUEDO CONSTITUIDO EL PLENO DEL CONSEJO DE TRABAJO

MADRID. — Se ha constituido el Pleno del Consejo de Trabajo.

Asistieron al acto todos los consejeros nombrados por el Gobierno, que fueron elegidos por patronos y obreros de diversas actividades de la producción.

Presidió el señor Estadella, acompañado del subsecretario de su departamento y el director general de Trabajo.

El ministro resaltó la importancia creciente del Consejo, que es—dijo—una especie de Senado y Tribunal Supremo del Trabajo.

Añadió que la República espera grandes beneficios de este Cuerpo consultivo.

Fué muy aplaudido.

Se retiró el señor Estadella y quedó el Pleno del Consejo de Trabajo, reunido en sesión, pronunciando el discurso de apertura el presidente, señor González Bozal.

Seguidamente se eligieron las Comisiones en que se ha de subdividir el Consejo de Trabajo.

El consejero obrero pidió al Consejo que recabe para sí la resolución de los conflictos sociales pendientes en Madrid.

Se acordó que la Comisión permanente estudie mañana este asunto.

Se trató de la cuestión de compatibilidad o incompatibilidad del cargo de consejero con el de diputado a Cortes, acordándose dilucidar el asunto previa consulta al presidente de la Cámara.

SE ORGANIZA UNA MANIFESTACION

MADRID. — A las ocho y media de la noche se organizó una manifestación en la plaza de la Cibeles, compuesta de unos sesenta individuos, en su mayoría jóvenes, que, llevando una bandera roja, se dirigieron por la calle de Alcalá hacia la Puerta del Sol.

Los manifestantes vitoreaban al Gobierno obrero y campesino y daban mueras al señor Lerroux.

Frente al Casino Madrid les salieron al paso cuatro agentes que intentaron disolver a los manifestantes, sin conseguirlo.

Acudieron varias parejas de Seguridad, incluso de Caballería, que dieron una carga enérgica para dispersar a los manifestantes.

Se produjo gran confusión.

Los manifestantes, mientras huían, arrojaron piedras contra el Casino Madrid, rompiendo varios cristales.

También se hicieron algunos disparos contra el edificio.

RESULTO GRAVEMENTE HERIDO UN GUARDIA

Cuando uno de los del grupo que huían iba a desembocar en la Puerta del Sol, le saltó al paso la pareja de Seguridad que presta servicio en Teléfonos.

Uno de los fugitivos hizo varios disparos, hiriendo a uno de los guardias.

Fueron detenidos varios individuos.

El guardia herido fué trasladado al equipo quirúrgico del Centro, donde recibió asistencia. Presentaba una herida de bala con orificio de entrada y salida en el muslo derecho. Pronóstico grave.

PRECAUCIONES ADOPTADAS

Con motivo del suceso registrado en la Puerta del Sol y en las calles céntricas se redoblaron las precauciones.

El jefe superior de Policía ha manifestado que los organizadores de la manifestación no tardarán en caer en manos de la Policía.

LAS COFRADIAS PREPARAN LOS DESFILES DE SEMANA SANTA

SEVILLA. — En el Círculo de la Unión Mercantil se han reunido las

quince Hermandades que tenían acordado hacer una estación de penitencia durante la semana presente.

Se decidió mantener el acuerdo de la salida, una vez concedidas por las autoridades gubernativa y municipal las peticiones que se hicieron primeramente.

El problema económico se ha resuelto con la aportación de entidades económicas gremiales, además de una importante recaudación por arriendo de sillas.

Estas quince cofradías se distribuirán del Domingo de Ramos al Jueves Santo, la madrugada del Viernes y la tarde de este día.

Se espera que otras Hermandades sigan el ejemplo y salgan también. Por último se acordó ue una co-

misión solicite la venta del prelado para salir, y se pedirá al gobernador la autorización necesaria, en cumplimiento del precepto constitucional.

BOXEO EN BARCELONA

BARCELONA. — En el Olimpia se ha celebrado una velada de boxeo, asistiendo numeroso público.

Los resultados de los combates han sido los siguientes:

Serrano vence por puntos a Redón.

Frog vence por puntos a Liberato.

Martín, campeón de Aragón del peso ligero, vence a Mestre por puntos.

Antonio Horas vence al vasco Irastorza por k. o. en el tercer asalto.

Finalmente Gironés venció al inglés Charles Boocks por abandono en el segundo asalto.

El árbitro despojó a Brooks de la bolsa por fingir el k. o.

LA REORGANIZACION DEL SOMATEN

BARCELONA. — Mañana se reunirá la Junta organizadora del Somaten para continuar la discusión del anteproyecto de reglamento orgánico.

OTRAS NOTICIAS DE INTERES

NOTAS DE ENSEMANZA

NOMBRAMIENTOS PROVISIONALES DE LA LISTA DEL 28

La "Gaceta" del primero de marzo contiene los nombramientos provisionales de los maestros y maestras de la lista del 28. Su extensión nos impide publicarla.

ESCUELAS CREADAS DEFINITIVAMENTE

Huesca.—Anzánigo, una de niñas; Betes de Sobremonte (Asó de Sobremonte, una mixta para maestro; Aler (Benabarre), una de niñas; Bielsa, una de niñas y una de niños; Parzán (Bielsa), una de niños; El Pueyo de Jaca, una de niños; Fago, una de niños; Gistain, una de párvulos; Huesca, una de niñas; Hortel de Ipiés (Jabarrella), una mixta para maestro; Lasiego (Jabarrella), una mixta para maestro; Alins (Los Paules), una mixta para maestra; Viu (Linás de Broto), una mixta para maestra; Benifons y Server (Montanuy), una mixta para maestra; Sabinánigo, una de niñas, una de niñas y una de párvulos; Santa Engracia, una de niños; Santa Cilia de Jaca, una de niños; Santaliestra, una de niñas; Cereñola (Secorún), una mixta para maestra; Azpe (Secorún), una de niñas; Guaso, una de niñas; Huerta de Vero, una de niños; Laperdiguera, una de niñas.

Zaragoza. — Lumpiaque, una de niñas; Santa Cruz de Grio, una de párvulos; Tauste, una de párvulos.

Teruel.—Celadas, una mixta para maestro; Fresneda, una de niñas y una de niñas; La Artiga (Olba), una mixta para maestro; Peñarroya de Tartavins, una de niños y una de niñas.

PARA HABILITAR EL EDIFICIO GRANJA AGRICOLA

El gobernador civil, señor Pineda, ha dicho a los periodistas que había visitado el edificio que se construyó para destinarlo a Granja Agrícola y que en la actualidad está abandonado.

Ha ordenado que sea desalojado inmediatamente por los gitanos que lo ocupan, anunciando que se pondrá al habla con el director general de Propiedades, a fin de que ese edificio se destine a la misión para la que fué construido.—JOSE MARIA LACASA.

NOTICIAS DE TERUEL

AUTOMOVIL APEDREADO

Salvador Martín Cabrera, viajante, ha denunciado a la Benemérita que al pasar por la plaza del puebl de Burbáguena conduciendo su automóvil le arrojaron varias piedras, rompiéndole el cristal de una de las ventanillas.

Se busca a los autores de tal hecho.

NO HAY AUMENTO

En la reunión que el pasado domingo celebraron los trigueros de la

SEÑORA: Cortado y prueba de vestido o abrigo, 5 ptas. Pasco de Pamplona, 7, 3º Teléfono 5757

Esta es la transcripción de un periódico profesional de Barcelona.

LA VIDA EN HUESCA

LOS AUTORES DEL BARBARO CRIMEN DE JUNZANO

A las tres de la madrugada ha terminado la vista de la causa instruida contra los procesados Tomás Lorient y María Arilla, autor el primero e inductora ella de la muerte de Tomás Durán, esposo de la procesada.

Los informes del fiscal, señor Carreras, y de los defensores señores Barriobero y Vidal fueron muy brillantes.

El Jurado dictó veredicto de culpabilidad, y el Tribunal de Derecho sentenció a los procesados a las siguientes penas: A Tomás Lorient, a 17 años, 4 meses y un día de reclusión mayor, como autor de un delito de asesinato e inhabilitación total durante la condena, y a María Arilla, a la pena de 23 años, 4 meses y un día de reclusión mayor, como autora de un delito de parricidio por inducción. A ambos procesados se les condena al pago de 20.000 pesetas a los herederos de la víctima.

PARA HABILITAR EL EDIFICIO GRANJA AGRICOLA

El gobernador civil, señor Pineda, ha dicho a los periodistas que había visitado el edificio que se construyó para destinarlo a Granja Agrícola y que en la actualidad está abandonado.

Ha ordenado que sea desalojado inmediatamente por los gitanos que lo ocupan, anunciando que se pondrá al habla con el director general de Propiedades, a fin de que ese edificio se destine a la misión para la que fué construido.—JOSE MARIA LACASA.

NOTICIAS DE TERUEL

AUTOMOVIL APEDREADO

Salvador Martín Cabrera, viajante, ha denunciado a la Benemérita que al pasar por la plaza del puebl de Burbáguena conduciendo su automóvil le arrojaron varias piedras, rompiéndole el cristal de una de las ventanillas.

Se busca a los autores de tal hecho.

NO HAY AUMENTO

En la reunión que el pasado domingo celebraron los trigueros de la

SEÑORA: Cortado y prueba de vestido o abrigo, 5 ptas. Pasco de Pamplona, 7, 3º Teléfono 5757

Esta es la transcripción de un periódico profesional de Barcelona.

provincia parece ser quedó afianzado que el precio del pan no sufrirá alteración durante dos meses más.

NO HUBO CONCIERTO

A consecuencia del mal tiempo referente hubo de suspenderse el concierto que la banda municipal tenía anunciado para el pasado domingo.

DE SOCIEDAD

Llegaron: De Valencia, la bella señorita Pilar Sabino; de Cuenca, don Víctor María de Sola; de Valencia, el acreditado comerciante de esta plaza don José Herrero.

—Marcaron: A Sagunto y Valencia, don Manuel Bosch; a Madrid, acompañada de sus monísimas hijas, la esposa de don José Ríos.

OBTENCION DE PLAZA

Ha obtenido plaza, después de reñidas y brillantes oposiciones para auxiliares de Instrucción pública, la bella señorita Purificación Navarro.

Celebramos el éxito y por ello le damos nuestra más cordial enhorabuena.—CANO.

UNA NOTA

Colegio Oficial de Agentes Comerciales

El Colegio Oficial de Agentes Comerciales, bajo la presidencia de don Ricardo Colao Charles, celebró el sábado, 10 del actual, Junta general extraordinaria, en la cual los señores Molinero y Sanz Mazquiarán dieron cuenta de su actuación como delegados en la asamblea general de Colegios celebrada en Madrid en el pasado mes de febrero y dieron lectura a las conclusiones acordadas para ser elevadas a los Poderes públicos.

En éstas se hallan la responsabilidad subsidiaria para las casas que operen con agentes clandestinos, la fijación de un amplio cuadro de incompatibilidades con la profesión de agente comercial, la creación de Tribunales arbitrales para estos profesionales, la creación de una Mutualidad de carácter general y voluntaria, la reforma del reglamento de la actual Caja de Auxilio y la celebración de una asamblea general extraordinaria a la brevedad posible, para la reforma del reglamento general de la colegiación.

Vista por la general, con gran satisfacción, la brillante actuación de sus delegados, se acordó por unanimidad concederles un expresivo voto de gracias.

También fué acordado adherirse a una iniciativa de esta Cámara de Comercio sobre nombramiento de inspectores investigadores para perseguir la clandestinidad e incompatibilidades en el ejercicio de todas las actividades comerciales".

Informaciones de la Ciudad y de la Provincia

SOCIEDAD ECONOMICA ARAGONESA

La primera conferencia del cursillo de Economía

Como ya se anunció oportunamente, el cursillo de asuntos económicos que ha organizado esta Sociedad dará comienzo el próximo día 18, domingo, a las once de la mañana, en el salón de actos de la Caja de Previsión Social de Aragón. La conferencia estará a cargo de don Inocencio Jiménez Vicente, y versará sobre "Seguros sociales". No es necesario elogiar la personalidad de don Inocencio Jiménez y su competencia en materia de seguros sociales, por lo cual esta primera conferencia del curso promete ser de un interés extraordinario para todos los que se interesen en un aspecto de la vida económica tan interesante como la previsión.

Las tarjetas para inscribirse en el curso pueden recogerse en las oficinas de esta Sociedad, plaza del Reino, núm. 5, desde hoy 15, de cuatro a seis de la tarde.

En fecha oportuna se anunciarán las demás conferencias del curso, así como los temas y señores conferenciantes.

DE LA CIUDAD UNIVERSITARIA

Para remover obstáculos que impiden comenzar pronto las obras

Ayer nos enteramos de que a las cuatro de la tarde se reunía en el Decanato de Ciencias la Junta de la Ciudad Universitaria.

Según las noticias que pudimos adquirir extraoficialmente, el objeto de la reunión era tratar de remover ciertos obstáculos de orden legalista que impiden el pronto comienzo de las obras.

Parece que se tomó el acuerdo de destacar de la Junta una comisión que marche a Madrid para gestionar del Negociado de Propiedades del Ministerio de Hacienda la desaparición de esos obstáculos.

Nada nos extraña que sea preciso remover obstáculos legalistas. La ley es admirable, pero la moral está sobre la ley. Y en este caso la moral está constreñida a la perentoriedad de que los trabajos comiencen y sea iniciada la construcción de la Ciudad Universitaria.

El gran proyecto, acogido por LA VOZ DE ARAGON, en todo momento, con la cordialidad y el fervor debidos, queda relegado a soluciones de grotesco y minúsculo politicismo burocrático y legalista. La interpretación que pueda dar a la ley un burócrata que piensa en su panza llena y en que su intervención puede molestar, lo que le eleva en trances de importancia, hace que grandes proyectos queden supeditados a un tiquis-miquis. La nimiedad legalista perturba la obra nacional. Para nosotros sobre lo escrito como ley está la necesidad moral creada por hombres como son los profesores y los hombres de gobierno. Claro está que estos hombres no pueden estar atentos a la minucia interpretativa de un burócrata. Por ello creemos que apenas sean enterados, pues para enterarles les visitará una comisión zaragozana, formada por ilustres profesores, harán que cada uno cumpla con sus deberes, no en trance de buscar otras interpretaciones, sino en el de ajustar el cumplimiento de lo legal al cumplimiento de lo moral. Que este caso es cultura para el futuro y trabajo para el presente.

DE AJEDREZ

El campeonato de Zaragoza

En la Agrupación Artística Aragonesa sigue la actividad de los ajedrecistas, los cuales constantemente organizan actos en los que se contrasta la calidad de su juego. En los meses de febrero y marzo se han dado ya tres sesiones de partidas simultáneas a cargo de los señores Cisneros, Alvar y Rubio, los cuales han rivalizado, obteniendo en sus actuaciones magníficos resultados que demuestran la solidez de su estilo.

Y cuando todavía está reciente el recuerdo de la expectación que despertó en toda España el match entre los maestros Rey y Lillienthal va a comenzar otro que también ha de ser interesantísimo, puesto que en él se pone en juego el campeonato de Zaragoza.

Los adversarios en este match son el actual campeón, don Pascual Fernández Avellán, y el challenger doctor don Luis Mundi, y el título será adjudicado al que antes gane cinco partidas o que obtenga mejor resultado en un total de doce, que se jugarán como maximum.

El match empezará hoy, día 15, y se jugará los lunes, martes, jueves y viernes, a las nueve y media de la noche.

Es difícil hacer pronósticos sobre el resultado, pero en cambio es seguro que, dada la clase de ambos adversarios, los aficionados podrán admirar muy buenas partidas.

DESDE BORJA

Seis heridos en accidente de automóvil

BORJA. — El coche que hace el servicio de Tarazona a Borja, al llegar a esta ciudad, frente a la fábrica de sulfuro de la Vda. de Murillo, por no atropellar a una niña que, imprudentemente, se interpuso en el camino, se vio obligado a virar, con tan mala fortuna que fué a chocar con un árbol de la carretera, quedando destrozado y resultando seis viajeros heridos, cinco levemente y uno de importancia, con una herida en el cuello, producida por un cristal.

El Juzgado intervino desde los primeros momentos. Los heridos han sido convenientemente asistidos. — JOSE SANZ CHUECA.

CAMARA DE INQUILINOS

Asamblea suspendida

El secretario de la Cámara de Inquilinos nos ruega la publicación de la siguiente nota:

"Cámara de Inquilinos de Zaragoza. — Habiendo surgido dificultades de organización, y dada la actual situación, la Comisión ha resuelto suspender la asamblea general que para el día 18 del corriente había convocado. Tan pronto las circunstancias lo permitan se llevará a efecto la celebración de esta asamblea. — La Comisión, el secretario, M. Sánchez"

MIENTRAS DORMIAN

Se incendia un carro ocupado por una familia de gitanos

Durante la madrugada de ayer se produjo un incendio en un carro ocupado por una familia de gitanos acampada en la calle de Asalto, en las proximidades de la fábrica de regaliz.

Se ignora si el incendio fué casual o producido intencionadamente, pero es lo cierto que de no haberse dado cuenta a tiempo una de las gitanas, Dolores Duval, de 19 años de edad, el suceso hubiera sido grave, pues junto con ésta y con su suegra, Bienvenida Díaz Rosuoco, de 40 años de edad, dormían en el carro ocho o nueve criaturitas.

Todos ellos fueron asistidos de heridas de pronóstico reservado en la Casa de Socorro.

AYER TARDE, EN LOS PORCHES DEL PASEO

Detención de un vendedor de periódicos extremistas

Un muchacho de 15 años de edad tenía extendidos sobre el pavimento buen número de periódicos y folletos extremistas, puestos a la venta, a la entrada del paseo de la Independencia.

Pasó un guardia municipal, reprendió al vendedor y le instó a que dispusiera los periódicos en forma que no ocuparan tanto espacio.

El vendedor se insolentó y trató de agredir al guardia, llegando a romperle el cuello de la guerrera. Se formó un nutrido grupo de personas, algunas de las cuales daban la razón al vendedor y las más al guardia municipal.

El muchacho fué conducido a Comisaría, donde quedó en calidad de detenido.



Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical

SIN OPERACION JAIME LEDESMA

Especialista del Hospital de la Cruz Roja, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis

ALFONSO 1, 16, pral. Consulta 11 a 3 ZARAGOZA

Teatro Circo

Hoy, ULTIMO DIA
Un film dramático e impresionante

EL SECRETO DEL MAR

por FAY WRAY y RALPH BELLAMY
Maravillosas escenas en tinte color, explicadas en español.

Emocionante lucha de unos hombres sin miedo y una mujer audaz con los monstruos marinos que viven en las profundidades del Océano

Mañana.

Un ladrón en la alcoba

La deliciosa obra de LUBISTCH, mago de la pantalla.



LA MAÑANA DE AYER EN LA AUDIENCIA

En la Sala de lo Civil los abogados señores Cavero y Echevarría debatieron sobre la competencia de los Juzgados de esta capital o de Madrid para conocer de un mayor cuantía sobre reclamación de perjuicios.

Resultaba que un automóvil atropelló a una señora en esta ciudad, causándole la muerte y con procedimiento criminal sobreesido; el heredero de la víctima ha demandado al dueño del automóvil, quien tiene asegurados los riesgos en una Compañía de Seguros con domicilio en Madrid.

Como en la demanda se demandó al chófer, al dueño del coche y a la Compañía aseguradora, el señor Cavero, contra la resolución del Juzgado, quería hacer valer la póliza de seguros para el actor porque el asegurado y el asegurador convienen en someterse para las cuestiones judiciales que puedan surgir a los Tribunales de Madrid.

El señor Cavero opinaba que, demandada la Compañía, su representada, esa cláusula de sumisión obligaba igualmente al actor en el pleito, y a tal propósito leyó una sentencia muy reciente del Tribunal Supremo, de caso igual al discutido, en que la competencia se decidió por la póliza del seguro.

Pero el señor Echevarría, además de invocar otras sentencias del Tribunal Supremo en que se citaba jurisprudencia contraria, citó el pre-

cepto contenido en el artículo 1.257 del Código civil y alegó la calidad de tercero de su cliente con respecto a ese contrato de seguro, opinión que fué la sustentada igualmente por el Juzgado para resolver la competencia en favor de los Tribunales de esta capital, lugar del suceso.

En la Sala de lo Criminal se celebraron tres juicios orales de escasa importancia en los que actuó como acusador el fiscal, señor Lafuente, interviniendo como defensores los señores Royo Gimeno, Rábanos y Gil Marraco.

Los hechos se referían a un desacato a un guarda jurado, un hurto de ovejas y unas lesiones en riña, por cuyos delitos se pidieron penas leves de arresto.

El Tribunal de Urgencia absolvió a dos procesados acusados de delitos de tenencia ilegal de arma de fuego, defendidos por los abogados señores Lorente Sanz y Martínez Erce, actuando de acusador público el fiscal, señor Sánchez Bajo.

Por cierto que en esta clase de juicios se viene discutiendo con frecuencia el estado de utilidad o inutilidad de las armas ocupadas.

¿No sería lo práctico intentar dispararlas por técnicos? Así se saldría al paso de argumentaciones en uno u otro sentido.

ENE

NOTICIAS MILITARES PUBLICACIONES

ASCENSOS

Ha sido ascendido a alférez de complemento del Cuerpo de Sanidad Militar el sargento de dicha escala y Cuerpo don Fernando Díez Bádenas Amelibia, perteneciente a la segunda Comandancia de Sanidad.

CONCESION DE CRUCES

Se le concede la cruz pensionada de San Hermenegildo al oficial segundo, retirado, de Oficinas Militares don Eugenio Sánchez Pérez.

Idem la placa de San Hermenegildo al comandante de Infantería, retirado, don Vicente Morrel Clemente.

SERVICIO DE LA PLAZA PARA HOY

Jefe de día: Teniente coronel de Carros número 2 don Antonio Civera.

Imaginería: Teniente coronel de Infantería número 22 don Alvaro Sueiro.

Guardia principal: Regimiento Infantería número 5.

Parada: 9.º Ligero, Infantería número 5 y Sanidad.

Visita de Hospital, tercer capitán de Caballería.

Juez de guardia, capitán de Infantería don Fortunato Gimeno de Pedro.

EXCURSIONISMO

Asociación de Antiguos Exploradores

Señor director de LA VOZ DE ARAGON.

Zaragoza.

El domingo, día 18 del corriente mes, verificará esta Asociación una excursión a Remolinos, visitándose las minas que allí existen, excursión que promete ser interesante por lo pintoresca.

Para datos e inscripciones, en el domicilio de esta Asociación: Mayor, número 40.

LA MEMORIA DEL BANCO DE ESPAÑA

Hemos recibido la Memoria leída en la Junta general de accionistas del Banco de España celebrada los días 4 y 11 de marzo del año en curso.

El folleto, muy bien editado, se abre con las palabras que pronunció en la reunión el entonces gobernador del Banco, y hoy ministro de Hacienda, don Manuel Marraco, dando cuenta de las actividades desplegadas durante el ejercicio por la primera entidad bancaria nacional.

A continuación se inserta el Balance, datos estadísticos referentes al año 1933 y las listas de las personas que integran el Consejo general y las Juntas de administración y Consejos de las sucursales.

Centros y sociedades

La Sociedad Al Servicio del Niño celebrará Junta general mañana, viernes, a las diez de la noche, en el Ba. Iris Park, a la que se invita a todos los socios y a todas las personas amantes el niño que deseen cooperar con su ayuda a la realización en esta ciudad del Parque Infantil que tiene proyectado esta entidad, de acuerdo con el excelentísimo Ayuntamiento.

CINEMA ARAGON

HOY, a las 3'30

SESION INFANTIL

Escogido programa, especial para niños

4 MAGNIFICOS REGALOS Butaca, 0'50

CERTAMEN INTERNACIONAL DE BELLEZA

ELECCION
DE

"MISS ARAGON 1934"

"MISS ARAGON 1932"



Anita Márquez fué la primera mujer que Aragón envió al torneo nacional de belleza, representando a las muchachas aragonesas con la máxima dignidad.

CADA DIA

LA VOZ DE ARAGON desea que sea una mujer aragonesa la que obtenga el título de "Miss España 1934".

Anita Márquez fué aspirante con legitimidad de merecimientos para alcanzar el premio máximo nacionalmente. Quedó preñada en la última eliminatoria.

Marujita Soria logró un triunfo personal, con legitimidad indudable. Ellas han dicho que hay en Aragón muchas mujeres bellísimas que podrán llegar a la titulación máxima en el Certamen español que ha organizado el gran diario madrileño "Ahora", por delegación del Comité europeo que radica en París.

¿Por qué no hemos de intentar el "asalto" al título nacional?

EMOCION EN LAS ZARAGOZANAS

Por teléfono se nos llama incesantemente. Nos preguntan detalles, se inquietan noticias y hubo una señorita, oculta en la distancia telefónica, que procuró averiguar qué bellezas podrían venir de Huesca—donde tanto abundan—y de Teruel, donde las hay en abundancia.

Hemos contestado individualmente, y ahora lo hacemos público, que la Asociación de la Prensa de Huesca organiza una selección, que le será difícil, para traer a Zaragoza una digna señorita que honre a las mujeres de Aragón.

En Barbastro los Casinos organizan fiestas para proceder a designar una o dos representantes de la belleza barbastrense—ejemplar entre las mejores—y aspirar con probabilidad de triunfo al título regional y aun al nacional.

De Monzón nos dicen algo análogo. Hay allí unas cuantas muchachas encantadoras en todo el espiritual sentido de la palabra.

De Ejea nos hablan afirmando que se proyecta un Certamen local, lo mismo que en Alcañiz, y hay gestiones para llegar a él en Calatayud.

De Jaca y Daroca nos han escrito pidiendo datos.

De momento no queremos decir más.

LA PRENSA OSCENSE

Eso: caballerosos compañeros oscenses realizan una noble campaña de propaganda de nuestro Certamen de Belleza. Sus palabras rebosan bien decir, excelencia de intención, dignidad en el propósito y deseo de honrar la belleza de las mujeres altoaragonesas.

Muy agradecidos, compañeros.

Según se nos ha dicho de un pueblo altoaragonés ¿no hay reservada una grata sorpresa en la presentación de una bellísima muchacha?

¿Nada saben de ello los periodistas de Huesca?

EL JURADO

Para tranquilidad absoluta de las señoritas que desean concurrir al Certamen les decimos:

Que el Jurado estará formado por personas de toda capacitación artística, críticos de Arte, profesores, algún arquitecto, un escultor, un académico de la de Bellas Artes, si el Reglamento no se lo impide y, en suma, por quienes tienen como única finalidad procurar que las mujeres aragonesas sean representadas como merecen.

En los jueces habrá severa imparcialidad y máxima serenidad.

Todos ellos serán personas de relieve y de alta significación moral y profesional.

SERAN RETRATADAS

Todas las señoritas que sean designadas "Miss", tanto en los Centros zaragozanos como en las demás poblaciones aragonesas, serán retratadas por nuestro fotógrafo y, si lo desean, recibirán algunos ejemplares en los cuales estará reproducida su bella efigie (la de las señoritas, no la del fotógrafo).

Mujeres aragonesasque son modelo debelleza anuncian queintervendrán en elConcurso que, porencargo de "Ahora",el gran diario madrileño,organiza LAVOZ DE ARAGONPueden hacerlo conla seguridad de quecon ello tienden aenaltecer la hermo-sura, la gentileza yla honestísima con-dición de las mu-jerres de su TierraIntervenir en esteConcurso, tal comoestá organizado, estomar parte en unCertamen que tiendeal engrandecimientode la fama que se-ñala a las mujeresde Aragón como mo-delo de hermosura yhonestidad, si es quetal fama pudieraser ensanchada porEspañaConcurrán, pues, lasseñoritas de Aragón

"MISS PARIS 1934"



Ante el torneo internacional de belleza las naciones cultas se aprestan a la lucha seleccionando a las más bellas de sus mujeres. He aquí a la hermosa muchacha que ha elegido París para que, noblemente, compita en elegancia, belleza y simpatía con sus no menos bellas rivales.

(Foto. Contreras y Vilaseca)

EN LOS CASINOS ZARAGOZANOS

De otra parte podemos afirmar que en los Casinos zaragozanos preparan la elección de su "Miss", y en algunos hay muchachas que aspiran al título.

Entre ellas una apreciación del Jurado, basada en detalles, puede servir definitivamente para la elección, pues, salvo ese detalle, exclusivo de apreciar por los que elijan, todas merecen los más altos galardones por la belleza.

PROYECTOS

El éxito del Certamen está descontado. Por ello puede creerse que LA VOZ DE ARAGON podrá preparar dos actos en los cuales las "Misses" han de ser objeto del homenaje que merecen como representantes de las mujeres aragonesas y por su propia belleza.

Oportunamente hablaremos de ello. Lo en proyecto supera cuanto hasta el presente se hizo en nuestra Ciudad. Las bellezas han de acoger con satisfacción cuanto se prepara para ellas.

PARA EL MEJOR ADORNO

Las señoritas que vengán en representación de las poblaciones serán alojadas en hotel de primera y tendrán a su servicio lo necesario para que en todo momento queden atendidas con la solicitud obligada.

Todas aquellas señoritas tendrán costeado el viaje, en unión de una persona de su familia, y se les recibirá en la estación por personas dedicadas a acompañarlas hasta el hotel.

Además una Casa especializada cuidará del peinado y detalles de adorno para que las señoritas concurren al acto de la elección de "Miss Aragón".

Basten, de momento, estos detalles, que son importantes sólo como iniciación de los que hemos de dar en números sucesivos.

FOTOGRAFÍAS RECIBIDAS

Acusamos recibo de fotografías que llegaron ayer. Todas las concursantes, por medio de LA VOZ DE ARAGON, en este caso una entidad como todas las demás, son bellísimas.

Varias otras señoritas han consultado detalles que creían necesarios conocer para decidirse, y esperamos que enviarán las "fotos" en plazo breve, pues conviene que así sea para la mejor organización.

EL CERTAMEN EN JACA

La Prensa y el Gran Casino de Jaca, del que es dignísimo presidente nuestro corresponsal, don Paco Dumas, están laborando con todo entusiasmo para que la bella ciudad preñaica tenga una hermosa representación en el Certamen de Aragón.

En la visita que ayer hicimos a esa ciudad pudimos comprobar esto y también que entre las señoritas jacesas reina gran curiosidad por saber quién será designada "Miss Jaca", aunque son muchas las que coinciden en determinada morena, de tan bonita cara como gentil figura..... Pero no podemos decir más.

* * *

Por falta de espacio aplazamos la publicación del "Boletín de Inscripción" hasta nuestro número de mañana.

Cuantas señoritas nos han consultado sobre ese interesante extremo, quedan enteradas de cuál es el motivo que nos impide complacerlas hoy.

Procuraremos que, desde mañana, no falte un solo día el "Boletín", para que así puedan hacer efectivo su proyecto de participación en el Certamen numerosas muchachas aragonesas.

POLIORAMA DEPORTIVO

Ya debiéramos haber ganado

Con un patadón monstruo en la cara y un imponente rodillazo en un costado que le obligó al fin a retirarse del juego el gallego Chacho no participaba de la opinión expresada por el embajador de Portugal, señor Melo Barreto, terminado el partido. Porque el señor Melo Barreto expresaba así su opinión:

—Portugal ha sabido perder muy elegantemente.

La diplomacia, ciencia de las buenas maneras y arte académico de elegancias, no debe andar muy ducha en estos menesteres del fútbol. Y, con todo respeto, de habernos visto obligados a dar la razón al eclecticismo del señor Melo Barreto o al sentido algo tosco del jugador Chacho, nos hubiéramos inclinado por este último. Porque Portugal no ha jugado el domingo al fútbol. Si Portugal no posee en los pies más juego que el lucido en Chamartín, su aspiración a Roma es completamente ilegítima. Porque en todo momento los portugueses se vieron desbordados por la velocidad española, por la furia española, por el conocimiento español y hasta por la técnica española, que también la hubo esta tarde, de modo especial en el segundo tiempo, a cargo de los cinco guerrilleros rojos, mientras Chacho pudo cubrir casi a la perfección su puesto de interior izquierda.

El equipo español ha probado hasta la saciedad que el noventa por ciento de la efectividad de los jugadores hispanos depende del buen deseo con que se pisa la pradera. El domingo los españoles, por las muchas sugerencias que se cernían sobre el partido, salieron a jugar, salieron a ganar. A cuantos conocemos la especial psicología de nuestros "equippers" nos bastó verlos evolucionar en los primeros quince minutos de juego para abrazarnos a la seguridad de que no íbamos a encontrar enemigo. Y no por la calidad del que teníamos enfrente, puesto que aún no sabíamos lo que Portugal podría dar de sí, sino por el tranco vivo, por aquella oleada de furia roja que desbordó de punta a punta el campo de Chamartín apenas el árbitro pitó la salida.

Hemos podido ver en Chamartín que el once enfrentado a Portugal es un once nacional. Esto no quiere decir que no lo creamos susceptible de mejora; pero ya nos conformaríamos los aficionados españoles con que nuestro once representativo jugara siempre, al menos, con el brío y las ganas con que se lanzó a la pelea. Nos queda, en efecto, otro partido en Lisboa, y este abrumador tanteo de nueve a cero va a ser en la capital lusa nuestro peor enemigo. Para Portugal, que hubiera transigido con más leve derrota, es una humillación este "score" de nueve tantos y él ha de constituir el mayor estímulo que los portugueses tengan en su país para devolver apiastamiento por aplastamiento, sin reparar en esa clase de elegancias que sólo un espíritu observador tan penetrante como el de la diplomacia ha podido ver aquella tarde en Chamartín. Mala jornada, en todos conceptos, nos espera en Lisboa. Y esto es lo más sensible: que después del resultado del Chamartín, España no pueda darse ya como segura ganadora y participante en los próximos campeonatos mundiales. A Portugal habrá de bastarle un partido duro y la sola diferencia de un tanto de ventaja para poder llevarnos a un partido de desempate, que no es justo, puesto que los desempates tienen un estricto sentido de igualdad que se pone en juego. Y, afortunadamente para el fútbol español, Por-

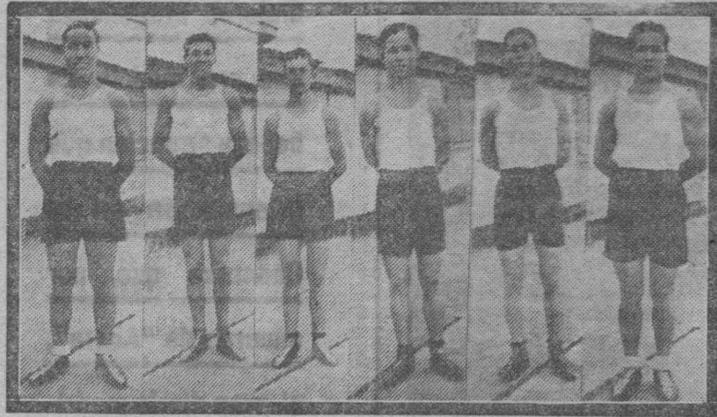
tugal no es igual a nosotros en este deporte del balón redondo.

Sin que esto sea envolver censura para nadie, no se nos alcanza el motivo que puede haber presidido esta decisión de ir a un tercer partido de desempate. En todas las eliminaciones que se están jugando en Europa para la Copa del Mundo en ninguna de ellas existe ese partido de desempate. España, formando rancho aparte, es la única que ha optado por ir a este tercer partido. Las consecuencias, si perdemos en Lisboa por la insignificante diferencia de un tanto, habremos de tocarlas, y muy lamentablemente.

Treinta mil personas pueden testimoniar los procedimientos de violencia a que han acudido los portugueses en Chamartín, y siendo muy importante ganar, repitamos esto, más fácil que el salir de Lisboa y luego de Balaidos, si a Balaidos se llega con los once hombres sanos, cosa que sinceramente dificultamos. Portugal nos ha probado que no es enemigo peligroso en juego y que por valores individuales y colectivos en nada debemos temerles. El once representante del país vecino, que aspiró a darnos una réplica, es, sin duda, el cuadro portugués más endable que se nos ha enfrentado desde hace diez años. Y por esta parte el fútbol español puede estar tranquilo; pero, ¿cómo y con qué procedimientos responderá Portugal en el campo, en el partido o partidos que nos restan, visto que por nociones técnicas de juego no pueden ni superarnos ni igualarnos? Esta es la incógnita que tras la primera eliminatoria queda flotando y cernida sobre la próxima pelea de Lisboa, a la que España ha de acudir con un sentido atento y vigilante de lo que en ella se juega. En Lisboa hay que jugar con talento, sabiendo los muchachos que con un empate, y guardando la ropa, todo está ganado. Eso, eso de saber nadar y guardar la ropa es el consejo que hemos de infiltrar a los muchachos rojos próximos a cruzar la frontera portuguesa cara a Lisboa.—RIENZI.

Del arte de los puñetazos

Poniendo las cosas en su lugar: Huguenin no venció a Kid Francis, sino todo lo contrario. El marsellés se impuso a su rival, aunque éste se portó muy bien, sobre todo con-



Otra vez Sáinz, el gran "manager" aragonés, sale al extranjero con un equipo "amateur" de boxeadores locales para enfrentarlo a otro. El día 30 es la marcha, y el 1 la presentación en Pau. De aquí irá la muchachada a Bagnères de Bigorre, y aún es posible que se "estire" la excursión. Componen el equipo, de izquierda a derecha, Ibarra y Artal, welters; Fernández, mosca; Gargallo I, gallo; Gargallo II, pluma, e Ilobitón, pluma.

siderando que él no pasa de ser un peso mosca que se enfrentaba con uno de los mejores "gallos" del mundo.

Se ha firmado en París un contrato para que Angelman ponga en juego su campeonato francés de los moscas ante Batille el 4 de abril próximo, en pelea a 15 asaltos. Mientras tanto, Huguenin, legítimo rival de Angelman, tiene que pelear con pesos gallos por no encontrar rival en su categoría.

Martínez de Alfara acepta la pelea que le ofrece Dickson contra Thil y mientras tanto, para entretenerse, se prepara a luchar en Valencia, el día 18, con el canadiense Del Fontaine.

Vicenz Hower, campeón alemán de todos las categorías, ha vencido por puntos a Hein Muller, campeón europeo mucho tiempo en la división de los semipesados.

Jack Petersen tiene ya ahorradas diez mil libras esterlinas (ochenta

mil duros); pero eso no la tienta a retirarse del boxeo. Espera ganar mucho más y llegar a ser heredero de la gloria de Gene Tunney, que, por lo visto, es el campeón mundial que más admira él.

El día 26 próximo peleará en Cardiff con Vicenz Hower y el 4 de junio en White City contra Len Harvey, en pelea de revancha.

Decico cree que merece el título de campeón francés y dice que si Huat lo considera injusto está dispuesto a darle ocasión de recuperar el título que fué suyo.

Como Alf Bronw tiene un contrato firmado para pelear con Young Casanova en Méjico el 25 del corriente, poniendo en juego su título mundial y ha escrito a los promotores rescindiéndolo, ellos se han quejado, consiguiendo que la Federación de Méjico descalifique al negro, le declare desposeído de su título mundial e invite a todos los poderes boxeriles del mundo a que secunden su actitud.

¡Siempre está en líos el negrito!

Curiosidades ligueras

Los 178 partidos de fútbol celebrados de primera y segunda división han sido dirigidos por 23 árbitros (20 "fijos" y 3 regionales), pertenecientes a los siguientes Colegios: 7, al del Centro; 5, al Vizcaíno; 4, al Catalán; 2, al Guipuzcoano; 1, al Aragonés; 1, al Valenciano; 1, al del Sur; 1, al de Navarra, y 1, al Gallego.

Los partidos han sido distribuidos por el Comité Central en la siguiente forma:

Colegio del Centro	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Melcón	13 8 5 13
Escartín	12 9 3 12
Balaguer	9 3 6 9
C. Argüelles	7 2 5 7
Montero	10 6 4 10
Iglesias	8 3 5 8
Alvarez	1 1 1 1
60 31 29 60	
Colegio Vizcaíno	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Vallana	9 5 4 9
Iturralde	10 5 5 9
Campo	6 2 4 5
González	1 1 1 1
Zabala	1 1 0 0
27 13 14 24	
Colegio Catalán	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Arribas	11 6 5 11
Vilalta	12 4 8 12

Comorera	7 5 2 7
Casterlenas	7 6 1 6
37 21 16 32	
Colegio Guipuzcoano	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Steimborn	12 7 5 12
Villanueva	8 1 7 8
20 8 12 20	
Colegio Aragonés	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Ostalé	8 6 2 8
Colegio Valenciano	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Sánchez Orduña...	8 5 3 8
Colegio del Sur	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Medina	6 1 5 6
Colegio Navarro	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Elizari	6 2 4 6
Colegio Gallego	
Pdos. 1.ª 2.ª Desp.	
Villaverde	6 3 3 6

El conjunto de sus actuaciones ha sido este:

Colegio del Centro. — Escartín, muy bien; Melcón, bien; Balaguer, mal; Canga Argüelles, mal; Montero, regular; Iglesias, bien; Alvarez, bien.

Colegio Catalán. — Arribas, mal; Vilalta, bien; Comorera, regular; Casterlenas, regular.

Colegio Vizcaíno. — Vallana, bien; Iturralde, muy bien; Campo, regular; González, muy bien; Zabala, bien.

Colegio Guipuzcoano. — Steimborn, regular.

Colegio del Sur. — Medina, regular.

Colegio Gallego. — Villaverde, regular.

Colegio Aragonés. — Ostalé, regular.

Colegio Valenciano. — Sánchez Orduña, bien.

Colegio Navarro. — Elizari, muy mal.

Club Ciclistas del Arrabal

Para el próximo domingo, 18 del actual, esta Sociedad organiza una excursión a las murallas de Alagón. Se efectuará la salida de la plaza de la Seo, a las ocho de la mañana, y el regreso a Zaragoza será de doce y media a una de la tarde.

Durante la estancia en Alagón se regalará a los socios participantes de la excursión un par de termos, por sorteo.

AVISO

El magnífico aparato de radio regalo del mes de enero ha sido entregado a don Fidel Antónanzas, domiciliado en la calle Goicoechea, 9, entresuelo derecha.

El aparato correspondiente al mes de febrero, regalado al número 575, ha sido entregado a don Julio Vicente, domiciliado en la calle de Gil de Jaso, número 8. Ambos señores han presentado el justificante que corresponde a cada uno de los meses mencionados.

Seguimos entregando tickets para el mes actual.

Fabril Manufactura del Vestido

ALFONSO, 26. COSO, 113. TELEFONOS 4920 - 1052

MUEBLES NAVARRO

ECONOMICOS

MENDEZ NUNEZ, 40 (Junto calle de D. Jaime)

Toros. - Teatros. - Cinematógrafos

NOTAS TAURINAS

LA CORRIDA DE PASCUA EN GRANADA

El 1 de abril, domingo de Pascua, se celebrará en Granada una corrida de toros, lidiándose ganado de doña Enriqueta Cova, y los encargados de pasaportarlos son Pepe Amorós, Pepe Ortiz y Rafael Vega de los Reyes "Gitanillo de Triana".

LAS CORRIDAS FALLERAS DE VALENCIA

Por tercera vez son reformadas las corridas falleras valencianas. Primeramente se dijo habría dos corridas de seis toros; luego se anunciaron dos corridas de seis toros y una de ocho, con el fin de incluir en ellas a Domingo Ortega, y ahora quedamos en que son una de ocho toros y una de seis. ¿Quién me compra un llo? Así es que, por ahora, son como sigue:

Domingo, día 18. — Ocho toros de la ganadería de los herederos del ex-marqués de Villamarta, para Marcial Lalanda, Domingo Ortega, Victoriano de La Serna y Fernando Domínguez.

Lunes, día 19. — Seis toros de don Indalecio García (antes Rincón), para Marcial Lalanda, Domingo Ortega y Victoriano de La Serna.

La Empresa tenía el propósito de incluir a Enrique Torres en esta segunda corrida dando dos toros más, pero el ganadero no puede acceder a sus deseos por no tener toros, y en vista de ello prescinde del torero valenciano y le hará efectiva la cantidad que había de cobrar.

EL DOMINGO, EN ZARAGOZA

En espera de que el día de Pascua nos solacemos con la corrida de toros no está mal que, en forma de aperitivo, de "vermouth", la Empresa nos ofrezca para el inmediato domingo una novillada en la cual unos jóvenes intentarán demostrarnos que pueden aspirar a ser unos Ortega, ponemos por gran torero.

Guinda se prepara con el fin de no quedar como en su reciente actuación en la novillada a beneficio de los toreros aragoneses.

De los otros muchachos, andaluz uno y salamanquino el otro, la referencia es buena.

Que los hechos confirmen lo referido, que el teléfono no haya sido convertido en "alparcezo" de lo falso y, sobre todo, que "echen" valor a sus faenas, que es por donde deben empezar... los que comienzan.

Mañana se estrenará la producción "Dime quién eres tú", la opereta más aplaudida en Alemania, la cinta que está dando llenos en cuantos cines españoles y extranjeros se proyecta.

En "Dime quién eres tú" hay un verdadero acierto de dirección, de música selecta, original del genial autor Grothe; de interpretación, a cargo de Liane Haid y de Víctor de Kowa, en unión de Otto Walburg.

HOY SE ESTRENA LA GRANDIOSA PRODUCCION "LUCES DEL BOSFORO"

Cinema Co. 1. — Hoy se estrena en el suntuoso Cinema Goya la esperada producción de los éxitos: Ufilms, que lleva por título "Luces del Bósforo". "Luces del Bósforo", a juzgar por las críticas alemanas, es posiblemente la obra más perfecta del genial director Geza von Bolvary.

"Luces del Bósforo" es el último y el mejor de los films producidos por Geza von Bolvary, y, además, la relación de una bellísima actriz de gran temperamento: Chistiane Grautoff, junto a Gustav Froelich, en un papel de seductor oficial de Marina, y Jarmila Novotna.

UN GRAN EXITO DE "BEBEDORES DE SANGRE" Y DE "USTED SERA MI MUJER"

Monumental Cinema. — Siguen obteniendo los programas dobles un éxito creciente. ¿Quién no va al cine a admirar dos magníficas películas y varios complementos por un precio popular? La sesión es continua, y durante cuatro horas el espectador se distrae con la proyección de películas distintas. El Monumental Cinema, con esta orientación que siguen casi todos los cinematógrafos de Barcelona y Madrid, se ve cada día más favorecido por el público.

El programa de hoy lo componen "Bebedores de sangre", un emocionante film que nos muestra el maravilloso viaje del barón de Gourgaud a través de las peligrosas selvas del continente africano, y el vodevil de finísima comicidad, que obtuvo un éxito indiscutible, "Usted será mi mujer", además de cuatro complementos.

Y para mañana, la famosa película "Desnudismo", que nos describe la vida de los campamentos de nudistas de ambos sexos de Alemania, y la superproducción de aventuras extraordinarias "Corsario", interpretada por el actor Chester Morris.

FIESTAS Y VELADAS

"TIERRA BAJA", EN EL INSTRUCTIVO DEL CASTILLO

"Tierra Baja" fué la obra representada con indiscutible acierto en este Casino por los prestigiosos elementos que constituyen el cuadro artístico "Lanuzá".

En el reparto de dicha obra sobresalieron todos los elementos, pero merece mencionarse el trabajo llevado a cabo por los señores Cía, Lanuzá, Vicente y Garcés, que, juntamente con el resto, escucharon aplausos unánimes, y Paquita Martínez, María López, Asunción Nerín y Josefina Escario contribuyeron al reparto de esta magnífica obra, cuya interpretación fué calurosamente elogiada.

CIRCULO CATOLICO DE OBREROS

Para el sábado próximo y hora de las diez en punto de la noche se celebrará un extraordinario festival en el Salón Fuenclara en honor de los señores socios y familias, con la cooperación del aplaudido cuadro lírico, artístico y dramático que dirige don Jorge Sánchez.

Se representará la comedia en tres actos y en prosa, original de don Pedro Muñoz Seca, que lleva por título "El alfiler".

En el fin de fiesta tomará parte la niña Aurorita Royo, recitando varias poesías de su vasto repertorio.

Las invitaciones se repartirán hoy, jueves, y mañana, viernes, de siete y media a nueve de la noche, siendo requisito indispensable la presentación de los documentos que acrediten ser socio de este Centro.

cartelera

Teatro Circo. — Temporada cinematográfica.

"El secreto del mar" en tecnicolor. Ultimo día.

Aristocrático Salón Doré. — Estreno de "Unidos en la venganza", por George Raft y Nancy Carroll.

Cine Victoria. — Salón de moda. "Noches en venta", por Sari Maritza y Herbert Marshall. Ultimo día.

Cinema Aragón. — El cine de las películas selectas.

"Tenor de cámara" por Lee Parry y el tenor Joken. Sesión continua. A las tres sesión infantil.

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido. "El resucitado", por Boris Karloff. Ultimo día.

Teatro - Cine Goya. — El más suntuoso sala de espectáculos.

Estreno de "Luces del Bósforo", por Gustav Froelich. Sesiones a las 4'45, 7 y 10'45.

Frontón Cinema Jai Alai. — Magnífica sonorización. Aparato Western Electric. La máxima perfección del sonido. Pronto inauguración.

Iris Park. — A las tres, cine infantil: "El hijo del bandido". Desde las cinco, continua: "Corazones al por mayor".

Monumental Cinema. — Conde Aranda, 32. A las tres, sesión infantil: "Moran el de la montaña". Desde las cinco, "Bebedores de sangre" y "Usted será mi mujer". Ultimo día.

ANUNCIOS OFICIALES

Delegación de Servicios Hidráulicos del Ebro

AMORTIZACION DE OBLIGACIONES EMITIDAS POR LA CONFEDERACION SINDICAL HIDROGRAFICA DEL EBRO EN 1.º DE JUNIO DE 1929. — QUINTO SORTEO

El día 21 del actual, a las once horas, tendrá lugar en las oficinas de esta Delegación (Avenida de la República, número 20) el sorteo de amortización de 1.270 obligaciones, conforme a las condiciones de emisión, siendo el acto público.

Zaragoza, 14 de marzo de 1934. — El delegado de los Servicios Hidráulicos del Ebro, L. E. Montes.

Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza

SUBASTA

En el local de las oficinas centrales, situado en la calle de Zaporta, número 2, se efectuará una de ropas el día 19 del corriente

Los efectos que se sacarán a la venta en dicho acto proceden de préstamos realizados en la Central. La relación de los mismos se facilitará gratuitamente a quien la solicite en cualquiera de las dependencias de este Establecimiento.

Zaragoza, 15 de marzo de 1934. — El gerente, José Sinués.

Cementos Portland Morata de Jalón (S. A.)

Con arreglo a lo dispuesto en el artículo 13 de los Estatutos se convoca a la Junta general ordinaria de esta Sociedad que tendrá lugar

ALMORRANAS, VARICES, ULCERAS

Enfermedades del recto en general

Director: MARIO VICENTE

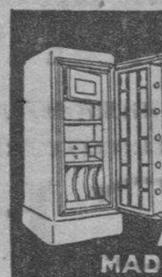
Tratamiento científico, garantizado, sin operación, ni pomadas, ni electrocoagulación.

No se cobra hasta estar curado. — Consulta, de once a una y cinco a siete

PLAZA DEL PILAR, 26 (esquina Alfonso I). — TELEFONO 28-46

CITOLAX

El mejor laxante. — Cura el estreñimiento. — Venta en Farmacias. — Con este anuncio pida muestra gratuita en Farmacia Ríos



ARCAS SOLER
Las unicas de un solo BLOQUE MACIZO CON BLINDAJE (patentado) resistentes al SOPLETE
ALDANA, 3 Y 5 BARCELONA TELÉ. 31853
MADRID CABALLERO DE GRACIA 7 Y 9 TELÉ. 16119

Representante por Zaragoza

D. RAMON BIMBELA - San Miguel, 21

del cine

SALON DORE

"ASI ES BROADWAY". (ESTRENO)

Una comedia con un argumento muy propio para derivar su acción hasta el logro de unas cuantas escenas de revista, resumidas escuetamente a presentar un buen número de admirables "girls" con sus ligeros vestidos, dando lugar al lucimiento de sus extremidades.

"Así es Broadway" es de acción lenta, contribuyendo a hacerla visiblemente "plomiza" el doble en castellano, que monotoniza. En esta producción, debida a la productora Fox, existen no obstante excelentes fotografías, dando lugar a presentar admirables conjuntos y animadas fiestas, en las que descuellan la belleza de las "extras" de esta editora.

En "Así es Broadway" tiene también unas escenas de drama, conseguidas con exquisita emotividad, dando lugar a unas escenas con el correspondiente juicio.

Los dobles de todo el film no son un alarde, ni mucho menos.

En la interpretación descuella principalmente la simpática actriz Joan Blondell, que realiza una labor digna de encomio. Como "partenaire" de esta "estrella" anotamos el nombre de Ricardo Cortez, actor sobrio, que realiza un trabajo interpretativo ajustado al final. Los demás intérpretes realizan sus trabajos secundarios con discreción.

Como complemento se proyectaron varios noticiarios y una comica muy graciosa, que gustaron.

L. S. V.

GACETILLAS

HOY, ESTRENO DE "UNIDOS EN LA VENGANZA". — UN ADMIRABLE FILM PARAMOUNT, DEL QUE SON PROTAGONISTAS LA ENCANTADORA NANCY CARROLL Y EL SIMPATICO GEORGE RAFT. — ORIGINALIDAD, INTERES Y EMOCION

Salón Doré. — Los protagonistas de este interesantísimo film, cuyo estreno nos ofrece hoy la pantalla del aristocrático Salón Doré, son dos jóvenes de uno y otro sexo convertidos en confidentes de la Policía cuando ya la ley se declara impotente para descubrir a los asesinos de dos personas de sus respectivas familias. El lazo que los une no es, pues, el del amor, aunque al final se adivine este sentimiento, sino el común deseo de venganza. Es tan justo el móvil que les guía y tan peligrosas las situaciones en que se

ven envueltos, que se captan desde el comienzo del film las simpatías del espectador y se prenden de tal forma en su interés que éste no encuentra manera de divorciarse de su conflicto, obligando a seguirlo con la intensidad que el mismo encierra.

James Froot, animador de la cinta, habida cuenta del género a que pertenece el asunto y las condiciones en que se desarrolla, demuestra ser un cineasta inteligente y hábil.

En la interpretación ocupa el primer lugar George Raft, artista de expresión interna, reservado, impenetrable cuando desea ocultar sus verdaderos sentimientos. Nancy Carroll, más artista cada día, imprime también notable relieve a su silueta difícil de animar, y tiene momentos de emoción muy lograda. En otros tipos veremos al veterano Lew Cody, Gregory Ratoff y Roscoe Karns. El Doré se verá hoy brillantísimo. Los nombres: George Raft, Nancy Carroll y Paramount son más que suficientes para atraer a los amantes de las buenas producciones.

ANTE EL PROXIMO ESTRENO DE "DIME QUIEN ERES TU"

Cinema Alhambra. — En la programación de este favorecido salón figuraba para hoy el estreno de "Dime quién eres tú", pero el público ha pedido que siga proyectándose la formidable creación de Boris Karloff, y hoy se proyectará esta interesantísima película llena de misterios, atendiendo a los requerimientos que han sido hechos a la Empresa.

Frontón Aragónés

Jueves, 15 de marzo, a las diez y media de la noche

Primer partido

EGUIBAR y URÍA III (rojos) contra ANDONEGUI y REMENTERA (azules)

Segundo partido

LIZARRAGA II y TRECET (rojos) contra V. URÍA y ARAMENDI (azules)

IRIS PARK

A las tres cine infantil
"EL HIJO DEL BANDIDO"
Desde las 5 sesión continua
"CORAZONES AL POR MAYOR"

SEGUROS Y AHORRO

ESPERAMOS SER ATENDIDOS

Política de acercamiento al Colegio oficial

Consideramos oportuno el momento para que el Colegio Aragonés desarrolle una de las labores fundamentales para la que fué creado: la de iniciar una política de acercamiento cerca de los innumerables profesionales, que todavía permanecen incomprensiblemente al margen de la referida entidad oficial.

Pero nada mejor para ello que borrar todos y cada uno de los miembros que integran en la actualidad la Asociación aquellas cuestiones que pudieran tener con sus compañeros no colegiados, y que nacieron de las diferencias de apreciación en la labor a seguir, hijas todas, indudablemente, del entusiasmo y del buen deseo de obtener el triunfo de sus fervientes y legítimos anhelos.

Ha llegado la hora de suavizar asperezas, de anuar voluntades, de la reconciliación. Que todos tienen un tanto de culpa no puede negarlo nadie: los unos por pasividad; los otros por un afán ingenuo de ocupar cargos representativos; los más por exceso de malicia. Los cargos no pueden ser motivo de engreimiento para nadie, porque sólo proporcionan disgustos y perjuicios materiales. Puestos que sólo deben admitirse como un sacrificio personal en beneficio de una colectividad si en el cumplimiento de tan penosa obligación pone el elegido el interés, el tesón y la honradez que le exigieron sus compañeros al honrarle con su confianza. De ningún modo debe ambicionarse o admitirse para lucir el título como efecto de relumbrón o de vanidad. Esto constituye, lisa y llanamente, un delito imperdonable.

Ha faltado en estas épocas de luchas intestinas, que tantos perjuicios han ocasionado al Colegio desde su constitución, una persona que, por permanecer al margen de aquellas cuestiones, representase un prestigio para ambas partes, y que se impusiese el sacrificio de luchar también por conseguir restablecer la paz insensatamente alterada.

Creemos que hay deseos en todos de restablecer la cordialidad. Ni el Colegio ni los agentes, como profesionales, se benefician con estas ingenuas escisiones. Debe termi-

nar, por lo tanto, la lucha que parece estar apaciguada, sin que en este paréntesis, que tiene que cerrarse para siempre, haya vencedores ni vencidos. Que el abrazo sea sincero, y que, de ahora en adelante, las aspiraciones de todos se concreten en un solo punto: el de conseguir que sean reconocidos sus derechos, como base inicial de un futuro más venturoso.

Para que esta aspiración se convierta pronto en una realidad venturosa debe comenzar inmediatamente el Comité directivo del Colegio Oficial en el cumplimiento de una de sus más penosos deberes, a atraer uno a uno, sin distinciones ni olvidos, a todos cuantos se encuentran en la actualidad sin colegiar por una u otra causa. Llevar al convencimiento a esos compañeros la necesidad ineludible de asociarse y del deseo actual de todos de no permitir cacicatos ni personalismos no es difícil y mucho menos imposible. De todos modos si alguien desoyese los razonamientos de esta labor política de fraternidad y de verdadera democracia, que por descontentado suponemos emprenderá el Colegio, razón habría para que el resto de los profesionales adoptara con él una actitud de energía.

HISPANIA
Compañía General de Seguros, Accidentes y Responsabilidad Civil
Delegados provinciales:
JOSE Y FERNANDO BLESA
Coso, núm. 92. ZARAGOZA

Julian Ondiviela Gómez
SEGUROS GENERALES
Cuatro de Agosto, 5, pral.
Teléfono 25-50.-ZARAGOZA

Minerva, S. A.

COMPANIA ESPANOLA DE SEGUROS GENERALES

Subdirector para Zaragoza y provincia:
JOAQUIN CALVO ESCANERO
Oficinas: ALFONSO, 43, entresuelo
Teléfono 28-58



LA PATERNAL (La Paternelle)

Compañía Anónima de Seguros de Incendios
Subdirector: **JULIO LOPEZ BEA**
Fundada en el año 1843
Sancho y Gil, núm. 2. - Teléf. 37-47. - ZARAGOZA

ZURICH

COMPANIA GENERAL DE SEGUROS CONTRA LOS ACCIDENTES Y LA RESPONSABILIDAD CIVIL

NOTICIAS DE SEGUROS

UN HOMENAJE MERECIDO

En los comedores del Círculo Mercantil reunióse en fraternal banquete la Junta directiva del Colegio Aragonés de Agentes de Seguros para rendir un homenaje a su presidente, don Ignacio de Lizárraga, por el amor que viene demostrando a la clase productora del Seguro y por haber sido reelegido presidente del citado organismo.

Asistieron los señores Orensanz, Molina, Bescós, Colás, Arqued, Lacambra, Fayanás y el homenajeado.

Ofreció el banquete, en representación de la Junta, don Jesús Andaluz, quien a grandes rasgos enumeró las condiciones de laboriosidad, inteligencia y honradez del señor Lizárraga.

Habló de las calamidades que pasan los agentes de Seguros en la conquista de la securación por los pueblos.

Rogó al señor Lizárraga se hiciese cargo de las demandas de todos los gestores del Seguro y que hiciese llegar a las Compañías las necesidades urgentes de los agentes de Seguros.

El señor Lizárraga acogió todas las manifestaciones del señor Andaluz, quien prometió seguir laborando por los intereses del gremio con el mismo cariño con que lo ha venido haciendo hasta la fecha.

SE PRESENTA EN LAS CORTES UNA PROPOSICION PARA LA COLEGIACION OBLIGATORIA

El día 7 del corriente fué presentada en el salón de sesiones del Congreso una proposición suscrita por el diputado valenciano don Vicente Marco Miranda que encierra una gran importancia para los agentes de Seguros:

Dice así la referida proposición: "Los agentes de Seguros de España vienen propugnando desde 1915 para conseguir su reglamentación oficial y colegiación obligatoria, y tal aspiración es de trascendental importancia, no sólo por lo que pueda significar la reivindicación de la signada clase, benemérita por la enorme labor social que desarrolla, sino por lo que pueda moralizar el campo del Seguro en todos sus órdenes en beneficio de la economía nacional, de los probables asegurados y de las mismas entidades aseguradoras.

Si a los agentes comerciales les ha sido reconocida la colegiación oficial, y otro tanto ha ocurrido a los agentes de Negocios, no hay motivo para que los agentes de Seguros sean los únicos mediadores que en España están sin reglamentación, cuando precisan una mayor capacidad y aptitud para desempeñar un papel en la sociedad tan digno de lo como es el fomento del ahorro y la previsión.

Por tales consideraciones los diputados que suscriben tienen el honor de someter a las Cortes la siguiente proposición de ley:

Artículo 1.º A partir de la publi-

HACIA EL TRIUNFO

El resultado del entusiasmo y de la unión

El porvenir de los negocios de seguros y de cuantos de una manera digna viven de esta noble profesión va esclareciéndose hasta tal punto que ya podemos, alborozados, presumir que cuantas aspiraciones propugnaba esta resignada clase van a convertirse en realidad en un plazo muy próximo.

Lo que pese al entusiasmo e interés de todos no se pudo conseguir en una década, por la desunión y personalismos existentes, que han anulado la labor de todos los Colegios y aun de la misma Federación, va a obtenerse merced al esfuerzo realizado durante un mes de trabajo intenso, pero sabiamente dirigido, por quienes gozan del prestigio y confianza de todos los profesionales de España.

La decisión, merecedora de unánime aplauso, del Colegio valenciano ha tenido como resultado la presentación en las Cortes de un proyecto de ley que tiende a la moralización del trabajo que nos ocupamos y a desplazar de su seno a aquellas personas que por su incompatibilidad profesional o por sus condiciones morales perjudicaban directa o indirectamente a los agentes y a la labor social que desarrollan.

Paralelamente a la colegiación forzosa a que obligará el proyecto de ley mencionado la Federación Nacional ha obtenido de las Compañías la aprobación de unas bases provisionales de carácter general, por las que han de regirse en lo sucesivo cuantos contratos de trabajo se extiendan, y en un futuro muy próximo se llegará a un acuerdo en lo que se refiere a las condiciones materiales mínimas, que elevará el nivel económico medio de los agen-

tes oficiales asegurándoles un porvenir fijo y decoroso.

Por de pronto, las Compañías reconocen la personalidad del agente y sus derechos a cartera. Se comprometen a excluir incompatibilidades que se señalan para no poder ser considerado agente oficial; a respetar los derechos que existan, y a no aceptar ninguna póliza que no vaya firmada por un agente de los comprendidos en estas bases.

Como cuestión principal para la moralización de que hablábamos se fijan los motivos legítimos para la expulsión con pérdida de todos los derechos y se comprometen a no aceptar a ningún gestor sin la presentación del oportuno certificado de la Compañía anterior en que prestó sus servicios, en el que conste su honradez profesional y su situación con la misma.

El haber llegado a nosotros con excesiva tardanza esta noticia nos impide el dedicar a este interesantísimo asunto el comentario obligado. No obstante, ya es bastante el poder comunicar la satisfactoria realidad que publicamos. El primer jalón ya está a punto de cristalizarse. Lo ha traído, no el esfuerzo colectivo, sino el entusiasmo de unos pocos, como ocurre siempre. No obstante, venga de quien sea, aunque sea del diablo como dice el adagio popular, sea bien venido y que sirva de ejemplo a todos. Sólo el entusiasmo —repetimos— y la unión, amén de la perseverancia puede conseguir felices resultados. Así es que reflexionen quienes, adoptando una actitud equívoca o inexplicable en estos momentos decisivos, se mantienen todavía al margen de la defensa de sus derechos e intereses.

ción de la ley la profesión de agente de Seguros no podrá ejercerse sin la previa inscripción en el Colegio Oficial correspondiente, ni será válida ninguna proposición ni póliza de seguros que no se halle intervenida por un agente oficial.

Art. 2.º Se establecerán tantos Colegios como provincias haya en España, con residencia en la capital de las mismas, y mientras se crean en las provincias en donde no existan se reconoce la "oficialidad" de los inscritos en el censo social de la Dirección General del Trabajo.

Art. 3.º Para poder ejercer la profesión de agente oficial será preciso gozar de plena capacidad mercantil, prevista en el Código de Comercio, y no tener antecedentes penales.

Podrán también ejercer el cargo de agentes los extranjeros que lleven más de un año en el ejercicio de esta profesión en territorio español, y aque-

llos en cuyo país se dé la misma reciprocidad profesional a los españoles, y siempre y cuando se hallen dentro de las condiciones citadas en el párrafo anterior

Art. 4.º Los Colegios de nueva creación presentarán sus Estatutos en un plazo no mayor de tres meses desde la constitución del Colegio.

Art. 5.º El principal fin de estos Colegios es el de velar por el prestigio de sus componentes y el cumplimiento de sus obligaciones con sus asegurados y con las entidades aseguradoras, así como por el decoro y confraternidad de los colegiados.

Art. 6.º Por el Ministerio de Trabajo se publicará, dentro del plazo de tres meses, a partir de la fecha de la promulgación de esta ley, el reglamento para la aplicación de la misma, debiendo ser oídos el director general de Trabajo y Previsión, tres representantes de entidades de Seguros y tres actuarios de la Dirección General de Seguros.

FALLO A UNA DEMANDA PRESENTADA POR UN AGENTE ZARAGOZANO

Por el Ministerio de Trabajo y Previsión ha sido fallado a favor de don Enrique Arqued Aznar la demanda que interpuso ante el Jurado Mixto Nacional contra la Compañía "La Patria Hispana", condenándola a la reposición de su cargo, o en su defecto a la indemnización correspondiente.

SOCIEDAD SUIZA DE SEGUROS CONTRA LOS ACCIDENTES E WINTERTHUR

SEGUROS: individuales contra toda clase de accidentes.— Colectivos.— individuales profesionales.— Contra la responsabilidad civil (automóviles, coches, etc.) — Vitalicios contra accidentes de viajes en ferrocarriles, etc. — Viaes marítimos.
Agente regional: PEDRO ALLUE USE, D. Jaime I, núm. 5, tercero
Teléfono 16-72 - ZARAGOZA

Capital social suscrito: Francos suizos 30.000.000
Reservas técnicas estatutarias en 31 diciembre 1931: Francos suizos 252.701.572
Sucursales en 16 países del mundo
Agencia en Zaragoza: RAFAEL CLARIMON LAFARGA
Coso, 47. - Teléfono 36-51

SI HABEIS DE LLAMAR A NUESTRO PERIODICO PARA ASUNTOS ADMINISTRATIVOS

HACEDLO AL TELEFONO 24-22

De interés para los asegurados de los pueblos

Esta sección no se creó solamente para defender los intereses de una clase determinada, sino para atender los tuyos, para apoyarte, para prestarte el asesoramiento conveniente en relación con los contratos de seguros que tengáis suscritos, modificando los errores, aclarando cuantas dudas se susciten, en evitación de que por un exceso de egoísmo de un productor se malogre el alto concepto que debe merecer el leal acto de previsión que has realizado o que estás dispuesto a realizar.

Observa bien que las Compañías más importantes de España están representadas en esta sección, que aparece quincenalmente en nuestro periódico. A estas entidades debes aceptar sus contratos, en la seguridad de que están bien asegurados vuestros intereses.

Te invitamos a meditar la conveniencia que representa el que nos consultéis si está o no bien extendido vuestro contrato de incendios, de accidentes, individual o colectivo, o de vida. Una equivocación puede suponer, el día de mañana, una pérdida de vuestros derechos, y vuestra tranquilidad bien merece la molestia de dirigiros a esta sección, en la que seréis contestados, desde luego, gratuitamente.

A LOS PROFESIONALES DE SEGUROS

Todas aquellas ideas que os sugieren en defensa del prestigio del seguro serán recogidas en esta sección.

Es preciso, conveniente y necesario para los negocios que representáis, para los propios asegurados y aun para vuestros intereses, que colaboréis directamente en esta cruzada que hemos emprendido en pro de los profesionales y de la moralidad del seguro.

El pediros que os ayudéis a vosotros mismos es explicable, y esperamos que una acción conjunta de todos cuantos de una manera permanente y digna viven de esta profesión será suficiente para apartar de estas cuestiones a los cientos de pseudoagentes que, con su inexperiencia y escasez de aptitudes, desarrollan una labor funesta para el seguro.

UNA NACION MAS ORDENADA

Suiza puede aleccionar a España en materia de seguros

(Terminación)

Como se ve por el ligerísimo extracto que hemos hecho, en Suiza puede seguirse, año a año, el desarrollo y la marcha del seguro, lo que permite, en cualquier momento, ajustar la legislación a esa marcha, con garantía de acierto, en las modificaciones legislativas.

No ocurre lo mismo en España, donde la legislación de seguros viene siendo desde hace mucho tiempo caprichosa y atrabillaria, porque no puede fundarse en Memorias anuales análogas a la de Suiza.

Hace cerca de veinte años que se

publicó, por la Comisaría de Seguros, la última Memoria. Desde entonces este centro oficial se limita a publicar la relación de primas cobradas por las Compañías, sin hacer reflexión ni reducción alguna sobre ello.

Y, sin embargo, en el reglamento de Seguros hay un artículo—el 141—en uno de cuyos apartados—el 1)—se dice taxativamente y con carácter de orden:

“Corresponde asimismo al comisario general redactar y publicar anualmente una Memoria relativa a la inspección de las entidades aseguradoras que hubiesen funcionado en España en el año anterior.

En dicha Memoria se dará cuenta de las inscripciones, bajas, cambios efectuados en el Registro e índice de que trata este reglamento.

Se incluirán en ella cuantos datos estadísticos proporcionen los balances y cuentas de beneficios y pérdidas presentados por las entidades aseguradoras, movimiento de capitales y rentas, los cuadros estadísticos de riesgos y siniestros y mortalidad, para deducir enseñanzas provechosas para cuantos se ocupen en estudios y negocios de esta clase. Convendrá también un resumen de las disposiciones legales que se hubiesen dictado por los Tribunales y causen jurisprudencia en materia de seguros”.

Como se ve, el legislador había previsto todo muy acertadamente. ¿Por qué no se cumple lo que está mandado?

La respuesta es fácil, y la deducción, lamentable.

Porque ya no hay Comisaría ni comisario de Seguros autónomos y dedicados exclusivamente a este asunto, sino un centro burocrático que cambia periódicamente su nombre, de funciones y de titular, y al que se ha dado una organización también burocrática que no permite que dedique su personal a estas funciones técnicas, ocupado en el papeleo diario y en minucias más propias de la secretaría de un Ayuntamiento rural que de un centro técnico en el que ha de fundarse uno de los elementos más importantes de la economía moderna de las naciones.

Ya es difícil corregir el error; pero, ¿por qué no intentarlo? Nunca es tarde si la dicha es buena.

Si para ello es preciso cambiar la organización y el mecanismo y perjudicar intereses creados, hágase, porque antes que nada y antes que todo está el servicio de España.

LA PATERNAL

SEGUROS DE VIDA

Subdirector: Bernardino Ruiz
Berges, 5, 1.º — Teléfono 1046

Reservado para

LA MUNDIAL

Delegado en Aragón:
Ignacio Lizárraga

Costa, 11
Teléfono 55-83

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA ESPANOLA DE SEGUROS

FUNDADA EL AÑO 1864

INCENDIOS - VIDA - ACCIDENTES - ROBO - MARITIMOS y VALORES

Subdirector: JOSE TABUENCA ANDRES

Oficinas: Independencia, 26, entresuelo

Apartado Correos, 48. - Teléfono 22-77

Otras informaciones de interés

NOTAS DE HACIENDA

DIRECCION GENERAL DE LA DEUDA

Por la Dirección General de la Deuda y Clases Pasivas han sido concedidos, a cobrar por esta Delegación, los siguientes haberes:

A don Antonio Sánchez, como capitán retirado del regimiento de Artillería, el haber pasivo de 666'66 pesetas mensuales.

A don Salustiano Lon Laga, como comandante retirado del regimiento de Caballería, el haber pasivo de pesetas 791'66 al mes.

A don Germán López Andrés, como teniente coronel del regimiento de Infantería, el haber pasivo de pesetas 916'66 al mes.

A doña Gregoria Gómez Martínez, como viuda de don Cayetano Ruiz, portero que fué de dependencias del Estado, se concede la pensión anual de 1.000 pesetas.

DEVOLUCION DE CUOTA MILITAR

La Dirección General de la Deuda y Clases Pasivas comunica a esta Delegación la orden de devolución de cuota militar por valor de 281'25 pesetas a favor de don Gregorio Bazán Lobera.

SOLICITANDO LIQUIDO IMPONIBLE

Don Benito Lázaro ha presentado una instancia en el Negociado de Contribuciones solicitando le sea concedida una certificación del líquido imponible de varias fincas rústicas que posee en esta capital.

REMISION DE DOCUMENTOS

El alcalde del vecino pueblo de Utebo remite a esta Delegación las certificaciones de propios, pagos, pesas y medidas, positivas unas y negativas otras, existentes en aquel término municipal.

VEDADO DE CAZA

El excelentísimo señor gobernador civil ha notificado a esta Delegación de Hacienda el haber sido declarado vedado de caza un monte y regadío propiedad particular, situado en Vera de Moncayo, conocido con el nombre de “paridera de Veruela”.

DIRECCION GENERAL DE PROPIEDADES

La Dirección General de Propiedades, en uso de las atribuciones que le están conferidas para la contrata de obras de construcción para

la Delegación de Hacienda, que sustituya a la actual, ha acordado nombrar perito aparejador, a este fin, a don Pascual Sevilla.

PRESUPUESTOS DE GASTOS PARA 1934

Los alcaldes de Alcalá, Remolinos, Plenas, Navardún, Ateca, Osera y La Puebla de Alfindén han remitido las certificaciones y presupuestos de gastos para el presente año.

CERTIFICADO DE PAGOS

El alcalde de La Zaida remite la certificación de pagos correspondientes del cuarto trimestre del próximo pasado año.

TERCERA SESION

Sociedad de Estudios Médicos y Sanitarios

Esta entidad científica celebrará su tercera sesión el viernes, día 16, a las seis y media de la tarde, en el Instituto Provincial de Higiene, con arreglo al siguiente orden del día:

1.º “A propósito de un caso de tisis de la pubertad”, por el doctor Fernández Yarza.

2.º “Dos casos de chancro sifilítico de la amígdala”, por los doctores Murúa y López.

3.º “Un caso de atelectasia por compresión bronquial a consecuencia de una infiltración pulmonar fímica?”, por el doctor Ramón Riera.

La entrada será pública, y han prometido intervenir en las discusiones destacados miembros de la Sociedad de Estudios Médicos y Sanitarios.

Anuncios económicos

VARIOS

DESEARIA socio para explotación gran fábrica harinas, próxima Zaragoza, que aporte en hipoteca sobre la misma 45.000 pesetas, al 8 por 100. Ollete. Coso, 70, 2.º; teléfono 27-74.

OPORTUNOS: Certificado de penas en 24 horas Presentación instancias. Certificados de últimas voluntades. Patentes marcas. Obtención de documentos en Centros oficiales. Coso, núm. 81, primer o. C. I. J. C. A.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios. Háganos en esta sección.

ALIVIARA vuestros pesares y aconsejará si consultáis con la profesora Flaura, en Ciencias Ocultas. Dispone de vidente. Nada contra la moral. Unceta, 52 (Delicias).

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy. — Raimundo de Fitero, abad; Longino, Menigno, Nicandro, Matrona y Leocricia, virgen y mártir; Zacarías, presbítero; Probo, obispo; Especioso, monje.

Cultos de hoy. — Corte de María. Se hace la visita a Nuestra Señora de la Asunción, en el Pilar.

En San Pablo, a las siete y media, misa y ejercicios cuaresmales para las Esclavas de los Dolores.

En Jerusalén, a las ocho, mes de San José, con misa en su altar; a las diez y media, misa y novena, y por la tarde, a las cinco, rosario, sermón por el Rvdo. P. Miguel Velilla, lectura del ejercicio de la novena a San José, reserva, despedida y Via-Crucis.

Por la Obra de los Jueves Eucarísticos, por la mañana, comuniones en todas las iglesias donde se halla establecida la Obra, y por la tarde, a las cinco, Hora Santa en San Cayetano, Santa Engracia, Jesús Reparador, capilla de las Delicias y Padres Capuchinos; a las cinco y media, en el Colegio de Sordo-Mudos y Ciegos y Hospital de Convalecientes; a las seis, en las Madres Escolapias; y a las diez de la noche, en las Angélicas.

En las Carmelitas Terciarias (calle de Cádiz), a las diez, la función mensual de la Asociación de Señoras de Santa Teresa de Jesús, de los Intendentes Militares.

En Santa Cruz y en el Santo Sepulcro, a las tres de la tarde, Via-Crucis.

Cuarenta Horas.—De ocho de la mañana a seis de la tarde, en las Carmelitas de San José.

Mañana, en la misma iglesia. Adoración Nocturna. — A las diez de la noche, en la capilla de los Padres Agustinos, haciendo la vela el turno octavo, Santiago.

HORA SAN TA SOLEMNISIMA

Hoy, a las seis de la tarde, en el templo de la Seo, para solemnizar el final del Año Santo Jubilar de la Redención y de la institución de la Sagrada Eucaristía y del Sacerdocio cristiano, se celebrará una solemnisima Hora Santa, a la que asistirá el señor arzobispo y los sacerdotes y religiosos de la capital para expresar al Redentor divino el agradecimiento colectivo de todos sus ministros por haberlos elevado a tan alta dignidad y haberlos hecho sus cooperadores y legados en la Obra de la Redención.

Predicará en este acto religioso el prebendado doctor Estella, y la parte doctrinal la desarrollará el canónigo señor Carceller.

Con estos actos empieza la Novena-Misión, que continuará a la misma hora en días sucesivos.

SI HABEIS DE LLAMAR A NUESTRO PERIODICO PARA ASUNTOS ADMINISTRATIVOS

LACEDLO AL TELEFONO 24 - 22

EL MEJOR MODO DE ABONAR SUS TIERRAS

ES CON

EMPLEANDO EN

SUS SIEMBRAS

SUS PLANTACIONES

COBERTERA

Sucursal de Zaragoza: Coso, 104, pral izqda.

SOCIEDAD ANONIMA AZAMON

MADRID ARLABÁN, 7
VALENCIA PINTOR. SOROLLA, 39

INFORMACIONES REGIONALES

Calahorra

TAURINAS.—Según rumores, una Empresa madrileña está preparando una magnífica corrida de toros para uno de los primeros días de septiembre en nuestra localidad, asegurando que barajea con los nombres del Gallo, Barrera, Ortega, La Serna y Ballesteros.

Aunque aquí no han pedido ni la plaza ni sabemos más que lo publicado, me agradaría se llegase a un acuerdo y sean ciertas las noticias éstas que me comunican.

También hablan de Paco Bernad, Curro Caro y Revertito para otro día de las fiestas. ¡Ojalá veamos estas maravillas! — CORRESPONSAL.

Alpeñés

IMPRESION AGRICOLA. — Los últimos días del pasado mes fueron de temperatura estival, vino el deshielo y los sembrados, impregnados de humedad por la fusión de las nieves, crecían con extraordinaria rapidez, Comienza el mes de marzo, "ventoso", se vuelve a congelar la poca nieve que aún quedaba y ha dejado la tierra en condiciones tan pésimas que aún no se ha terminado de sembrar la cebada, lo que no podrá llevarse a cabo hasta que vengán días de temperatura más apacible y benigna.

MERCADOS. — En general están bastante animados, cotizándose como sigue: trigo, 70 pesetas 140 silos; cebada y avena, a 41 y 35 los 100 kilos, respectivamente; patatas, 3'50 pesetas arropa; huevos, 1'25 docena.

BAUTIZOS. — El día 8, a las dos de la tarde, tuvo lugar el acto de recibir las aguas bautismales la recién nacida hija de don Félix Arnal y Cristina Navarro, queridos amigos y sobrinos del culto propietario, entusiasta de LA VOZ DE ARAGON, don Marcelino Arnal, imponiéndose el nombre de Andresa.

Los invitados, que eran numerosos, fueron obsequiados con un espléndido lunch; no hacemos la relación de los asistentes porque, a no dudar, pecaríamos en omisión y porque nos basta con decir que las amistades de las familias Arnal y Navarro, tanto en la villa como en la comarca, son numerosísimas.

Reciban los venturosos padres nuestra más cordial felicitación.

—El día 9, a las once de la mañana, tuvo lugar el bautismo de la hija de don León Menéndez y Carolina Herrera, administrado por el párroco, don Angel Dolz, y a la que se le impuso el nombre de Trinidad.

Desde estas columnas uno la mía, efusiva, a las muchas felicitaciones que han recibido los señores Menéndez y Herrero.

SOCIEDAD. — Tuvimos el gusto de saludar al industrial don Jesús García, de Cutanda (Teruel).

—Hállase bastante mejorado de la enfermedad que padece nuestro querido amigo don Agustín Marco, propietario del balle Victoria y del Café El Turia.

Le deseamos un rápido y total restablecimiento.

FIESTAS. — Nos comunican que en Torre los Negros se han celebrado animadas fiestas durante los días 23 del pasado mes y 1, 2, 3 y 4 del actual.

Los músicos de Calamocha y de Monreal del Campo amenizaron los conciertos y bailes, que se vieron muy concurridos.—PASCUAL LAYNEZ.

Tudela

NOTICIAS TAURINAS.— En todo punto y lugar, durante estos días, no se habla de otra cosa sino de que si "Carrascón", que es Empresa, ha dicho... que si Julián, que también es empresario, aseguraba...

Lo cierto, lo verdaderamente cierto, es que ya está ultimado el cartel de inauguración de temporada.

La Empresa la forman cuatro aficionados tudelanos, que durante estos días no han cesado un solo instante de venir, llevar, telefonar, viajar, y

er resumen, preparar; pero a fe que se han portado.

Oído al parche. Cuatro novillos de tres años, de la ganadería de Manuel Santos, de Madrid, para "Revertito", de Sevilla, y Enrique Bartolomé; además habrá un toro taurino para los aficionados que deseen tomar parte.

De precios de entrada también sabemos que van a estar casi regaladas; pero como nos queda tiempo hasta el primero de abril, ya iremos dando más detalles de la fiesta.

Termino felicitando a los empresarios, que tan buen sabor van a dejar con el comienzo de temporada, y únicamente les recomiendo que no hace falta insistir ni abusar de los espacios que les brindamos, pues la cosa tiene importancia y por eso nos preocupamos de ella. ¿Está entendido, señor Pagés...?

"CHICO DEL MATADERO".—Días pasados recibimos un E. L. M. de nuestro buen amigo y compañero Jorge Castilla, en el que nos anunciaba que se había encargado de la representación del torero tudelano "Chico del Matadero"; no es de dudar que, unida la pericia del representante a las dotes del representado, este año le lleven las contratas al "Chico del Matadero", deseándole se cuenten todas como éxitos.

Y a propósito del "Chico del Matadero", y aunque sea "co me" donde no me llaman, siento muy sinceramente que los empresarios del día primero de abril no hayan llegado a feliz término en las gestiones con este muchacho. Conozco los inconvenientes y creo no ha habido la suficiente meditación por parte de los empresarios, pues "Chico del Matadero" hay que ir pensando que ya tiene conocimiento y que con sus dos últimas actuaciones en nuestra plaza cuenta con público numeroso que lo ve con agrado y que incluirlo en el cartel hubiera llevado entradas.

En fin: otra vez será, Agustín; paciencia y a esperar si hay una con caballos, que tenemos muchas ganas de ver cómo te defiendes.

EMPRESARIO DE POSTIN.—Hoy, de paso por Tudela, hemos saludado al empresario de la plaza de toros don Celestino Martín. Según nos ha dicho, puede darse casi por seguro que será Empresa en esta temporada, pues sus ofrecimientos no habrá quien los mejore; por lo pronto, ya tiene ofrecido para el día 25 de julio una corrida de categoría, a base de Ortega y Ballesteros, que ya tiene rubricado su contrato, a pesar de que Valencia, Santander y otras plazas de categoría se disputaban estas primeras figuras. Está visto que nuestra plaza se hace famosa después de su brillante inauguración, que quizá ha

ya sido la mejor corrida de la pasada temporada. Este año se va a mejorar, a juzgar por lo que hasta aquí sabemos.

Como el martes o miércoles nos ha anunciado una nueva visita don Celestino, en la que ya se ultimarán detalles, tendremos a nuestros lectores al corriente de los acontecimientos.

"LOS 13".—He recibido la original propaganda de la agrupación que presentará el negro Aquilino, llamada "Los 13".

Gran atrayente tiene para Tudela esta agrupación, pues además de las simpatías que su director supo granjearse en su actuación en esta plaza ahora figura en ella como rejoneador en automóvil el conocido volantista y aficionado taurómico José Sesma; así es que los tudelanos están rabianando por ver anunciada la actuación de

esta nueva banda y presenciar el debut del rejoneador que, además, sabemos cuenta con suficiente sabiduría para echar pie a tierra y terminar con los bichos, si no doblasen con los rejones.

Sabemos que un día de estos visitarán las ganaderías de este contorno y agradezco mucho la carta-invitación que me hacen para presenciar estas visitas preparatorias de las muchas funciones que tiene proyectadas y organizadas esta agrupación.

Esperamos que no tardaremos en verlos en nuestra plaza, en la seguridad de que el completo será seguro, pues hay verdaderos deseos, además de que el programa es en extremo original y atrayente, pues sabemos que el negro Aquilino (que mejor haría en llamarse el negro Aragonés) también lucirá sus cualidades tauri-

nas matando un becerro en cada una de las funciones.

Exito, acierto y rendimiento económico les deseo a todos.—F. SANTOS MALLOL.

Ejea de los Caballeros

INTERESES LOCALES.—Van llamando la atención del vecindario los trabajos tan lentos que lleva a cabo la Hidráulica del Moncayo, que actualmente surte de fluido eléctrico a nuestra población.

Seguidamente de encargarse aquella entidad de tal menester se iniciaron los trabajos de la nueva instalación que venía realizándose con la rapidez que el asunto requería, empleando un buen número de obreros, lo que hacía suponer que pronto quedaría todo en condiciones; pero estamos comprobando con gran sorpresa que los trabajos van languideciendo, debido a la reducción de obreros que trabajaban, pues no sabemos que haya más de media docena, encargados de continuar la instalación, hace bastante tiempo comenzada, lo que hace suponer que hasta el próximo año no tendremos en Ejea corriente de día y de noche en una sola línea, como ya está en algún sector de la población.

No sabemos cómo está redactado el compromiso que tiene nuestro Ayuntamiento con la Sociedad Hidráulica del Moncayo. Existirá, claro está, una cláusula en que se conceda a la Sociedad cierto número de días o meses para poner en condiciones las líneas de conducción de energía; pero ya parece ser demasiado tiempo el transcurrido, a juzgar por cómo al principio se llevaban estos trabajos y el número de obreros ocupados en ellos.

Dejemos, pues, este asunto en manos de nuestro Ayuntamiento, para que procure por los medios a su alcance la pronta terminación de estos trabajos, cumpliendo nosotros, al exponer en estas columnas cuanto antecede, los deseos de hacerlo así manifestados por varios convecinos.

EL TIEMPO. — Después de unos cambios de temperatura hemos sido beneficiados por la lluvia tan necesaria para nuestros campos, y aunque no ha sido en gran cantidad el tiempo parece haber cambiado bastante, lo que hace suponer que la lluvia no se hará esperar, deseando sea así, pues buena falta está haciendo en este importante pueblo agrícola, tan castigado el año pasado por la pertinaz sequía.

ESPECTACULOS.—El pasado sábado se presentó en el elegante Salón Imperio el popular derviche Kammamuri.

El domingo se rodó la película "Teodoro y C.", que gustó.—COS-POS.

Banco de Aragón

ZARAGOZA

CAPITAL. Ptas. 20.000.000'00

Fondos de reserva y de fluctuación de valores. " 7.013.838'99

Sucursal en MADRID: Avenida Conde Peñalver, 13

Sucursal en VALENCIA: Plaza de Emilio Castelar, 18

27 sucursales en otras capitales y plazas importantes

BANCA - BOLSA - CAMBIO

Caja de Ahorros al 3 y medio por ciento de interés anual

Departamento especial de Cajas fuertes de alquiler

Oficina de servicio de cambio de moneda en la estación internacional de Canfranc

Préstamos con garantía de fincas rústicas y urbanas por cuenta del BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

¡ATENCIÓN!

LA CATEDRAL DEL MUEBLE ha conseguido, tras bastantes esfuerzos, poder ofrecer a sus compradores las características de calidad, gusto y terminación del mueble de lujo en precios módicos. Actualmente presentamos nuestro presupuesto especial en mueble fino, compuesto de

Comedor estilo moderno

Y Dormitorio " " tres cuerpos

Pesetas 2.000

LA CATEDRAL DEL MUEBLE comunica a todos no dejen de ver este proyecto que les interesa y cuyos modelos, hechos exprofeso para este objeto, marcan una nueva ruta al que necesite adquirir muebles.

LA CATEDRAL DEL MUEBLE, al mismo tiempo que ofrece precios sin competencia, garantiza todas sus ventas.

Exposición y ventas:

SANTIAGO, 3 y 5

Fábrica:

12 DE OCTUBRE, 1-9

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS **3 DIAS** 25 PALABRAS, 2'35 — Cada palabra más por inserción, 0'05

LEY DEL TIMBRE

Segun dispone el articulo 200 de la vigente ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 5 p...	de p...	de cada anuncio	0'10
Desde 5'01 a 10	ota.	0'15	
" 10'01 a 50	"	0'20	
" 50'01 a 100	"	0'30	
" 100'01 a 250	"	0'50	
" 250'01 a 500	"	0'75	
" 500'01 a 750	"	1'00	
" 750'01 a 1.000	"	1'50	
" 1.000'01 a 1.500	"	3'00	

El impuesto del Timbre por los señores anunciantes y de la cuantía que fije la vigente ley del Timbre.

ARRIENDOS

SE ARRIENDAN confortables pisos, muy capaces, baño, calefacción, sol, desde 90 a 140 pesetas. Las Cortes de Aragón, núm. 48 (oficinas). Teléf. 45-78.

PISO 45 pesetas, sol, galería, personas mayores, garantía en el cobro. San Pablo, 133, segundo, solamente de diez a doce.

AVENIDA CENTRAL, 23 (travesía paseo Sagasta), arriendo principal muy amplio, casa nueva, calefacción, diez habitaciones, baño, galerías cristales, cuarto, lavadero, todo año sol. 19, tercero derecha, informarán.

SE ARRIENDA piso principal, muy capaz, suelo mosaico, gas, 110 pesetas. Contamina, 5. Informes en la misma casa, principal, derecha.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección

TAXI ZARAGOZA
27-02
SERVICIO PERMANENTE

COMPRAS

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección

TRAPAS, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor: Imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres; los mejores precios; siempre Casa Marguina, P.º 1 (Plaza Huesca).

SE DESEA comprar motor eléctrico, corriente continua, 220 voltios, de uno y medio a dos caballos. Paseo del Ebro, 62, Emilio Cahún.

ENSEÑANZAS

A... 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio Contabilidad, Bancos Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Reforma de letra, Correos, Contabilidad comercial, Idiomas. Clases especiales para señoras y dependientes de comercio. Horas, de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: **HECHOS Y NO PALABRAS.**

NEVA ACADEMIA de chófers "Aragón". "Inenarrable" Chófer mecánico en pocas días, por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y plataformas de precisión para prácticas de los alumnos. Preparación para carnets de primera. Clases especiales para señoras, y alquiler de automóviles por horas para todo el que tenga el carnet. Herólsimo, 55, garage. Teléfono 30-40.

MIL PLAZAS Guardias Asalto y 1.200 Guardia Civil, aprobada en sesión Cortes 7 corriente. Preparación, informes y detalles, Academia Kühnel, Alfonso I, 12, la cual se encarga de la obtención documentos y presentación instancias.

MECANOGRAFIA, taquigrafía; enseñanza en tres meses. Precios económicos. Se hace toda clase de escritos a máquina. Méndez Núñez, 35 y 37, Centro Mecanográfico.

FINCAS

VENDO casas nuevas enteras o por pisos; facilidades en el pago. Calle Manuel Sancho, 46 y 48. Informes en la misma.

SE VENDEN fincas de regadío en término de Zaragoza, libres de arrendamiento y con facilidad de pago. Y un autopóvil usado, conducción interior, 12 HP., marca "Chevrolet Walker". Razón Coso, 3, principal izquierda.

OCCASION: Vendo, sitio mucho porvenir, casa nueva construcción hierro, baños, miradores, luces directas todas habitables. Renta 17.500. Precio, 155.000 pesetas. Puede adquirirse en 100.000. Trato directo, sin corredores. Coso, 70, segundo de doce a dos pisos. Paseo Pamplona, 14

huecos, todos luces directas todo confort, 24.500 pesetas. A 100 metros paseo Independencia, diez huecos, todo confort, 24.000. Coso, trece huecos, de 21 a 29.000, todo confort. Coso, catorce huecos, casa, 1.300.000, pisos 60.000, todo confort. Coso, próximo Arco San Roque, 50.000. Próximo plaza Magdalena, seis huecos, baño, 12.000. A 100 metros plaza Aragón, 18.000. Casas y pisos, todos precios, construidas y en construcción todos sectores encontrará en "Agencia Olleta". Oficinas: Coso, 70, segundo. Teléf. 27-74. De once a una.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección

TRASPASOS

BONITO PORVENIR. Por 8.000 pesetas traspasaría, por no poderlo atender, taller vainicas, bordados, plisados, incrustados y festones, con seis máquinas especiales y clientela. Plaza San Cayetano, 1.

SE TRASPASA tienda comestibles céntrica. Buenas condiciones. Razón, calle Armas, núm. 134, primero, izquierda.

POR NO PODERLO atender se traspasa el kiosco número 1, sito en la entrada principal del Nuevo Mercado. Razón, en el mismo y en San Pablo, 57. Librería "El Gancho".

SE TRASPASA el más antiguo y acreditado despacho de leche de la calle de las Armas 94, tienda; en la misma informarán a las horas de venta.

TRASPASO taberna muy barata, no poderla atender; poco presupuesto; muy aparroquiada. Razón, en la misma, Mayor, 74.

TRASPASO espléndida carnicería, bien instalada y presentada, con todos elementos modernos de la industria; muy céntrica y aparroquiada. Santiago, 33, bar, tres a siete.

TRASPASO a arriendo un horno, 450 kilogramos producción diaria, en muy buenas condiciones, por no poderlo atender. Razón, Moriones, 10, principal izquierda, Pedro Ibarra.

BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo).

OFERTAS

SE NECESITA aprendiz joyero, zapo y Mina, 34, principal. Sin buenos informes excusa presentarse.

MECANOGRAFA. Se precisa en la Federación Patronal, Coso, 52, segundo. Condiciones en secretaría, de siete a nueve de la noche; se admiten solicitudes hasta el sábado, a las nueve de la noche.

PARA ESTABLECER en Guinea negocio industrial-comercial positivos resultados, precisase socio pequeño capital. Informes. Dirigirse por escrito, señor Laguna, San Jorge, 30.

AGENTES para venta acreditada marca balanzas automáticas, picadoras carne, etc., se solicitan. Buena comisión. (Visitas, de 5 a 7 tarde.) G. Dionis, Audiencia, 6.

BORDADOS a mano. Se necesitan oficiales y aprendizas. Luna, 2 y 4, entresuelo.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección

DEMANDAS

SE OFRECE medio oficial carnicería, dentro o fuera capital. S. Gilabert, San Pablo 37, segundo.

SE OFRECE un matrimonio para portería, con buenos informes. Avenida de Madrid, núm. 1, segundo derecha.

SE OFRECE joven 35 años, práctico en facturaciones e impuesto en cuentas, para almacén o cosa análoga; pocas pretensiones. Razón, Armas, 74, primero izquierda.

MECANOGRAFA. Colocaría se todo el día o por horas. Inmejorables referencias. Calle de la Libertad, núm. 10, piso entresuelo.

SE OFRECE joven para llevar contabilidad por horas o como convenga; también se ofrece como encargado almacén o cosa análoga. Escribid, San Pablo, 129, tercero, señor Gracia.

EXGUARDIA civil se ofrece guarda, vigilante, portero, dentro o fuera capital; amplios informes. Razón, Armería, 13, barrio de Colón, Zaragoza.

BACHILLERATO INGRESO PROFESOR: M. DE GREGORIO
Comercio
Explanada del Castillo, 91 D., segundo derecha

VENTAS

SE VENDE máquina de coser industrial, marca "Singer", en muy buen estado. Se dará barata. Razón: Agustín, 1, 3.º, derecha.

CAMAS hierro. Armario luna, 70 pesetas; idem jacobino, 85; cama hierro, 55; lavabos, 18; sillas, 4; mesa, 25; reloj pared, 55; idem bolsillo, 7; idem pulsera, 5. Cerdán, 43, principal.

MAQUINAS de coser usadas, vendiendo desde 50 pesetas en la casa más surtida y que mejor sirve. También plazos. Plaza San Cayetano, 1.

HIERROS de lance, chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Fallde, Agustina de Aragón, 57

PANADEROS: Se ofrece medio oficial para dentro o fuera de la capital; modestas pretensiones. Agustín, 10, quinto, tercera, Zaragoza.

SEÑORA se ofrece para servir, cuidar niños o matrimonio. Razón, Argensola, 14, Tienda de vinos.

MAESTRO joven, servicio militar cumplido, colocarse en escuela particular, dentro o fuera de la capital. Razón, Candalija, 2, duplicado (portería).

MEDIO oficial de panadero se ofrece, sabiendo su obligación. Dirigirse a Julio Morote, Arco del Arco, Ateca.

JOVEN 32 años, después sufrir enfermedad 5 años, necesito ganarse vida a lo que sea, preferible en pueblo. Cultura regular; inmejorables informes Flandro, núm. 9, segundo, sastrería.

SEÑORA viuda, sola, desearía servir a señor o señora sola. Centro de la capital. También para hacer mandados. Razón, San Lorenzo, 10, segundo.

¿QUIERE aprender Francés en tres meses? Matrimonio francés origen de lecciones a ambos sexos y a domicilio. Horas: 11 a 1. Lagasca, núm. 11, 3.º, izquierda.

SE OFRECE chófer joven, con inmejorables referencias y con fianza, para dentro o fuera de la capital, sin ninguna pretensión. Informarán: Apartado de Correos 306. Zaragoza.

SE OFRECE chico de dieciséis años para aprendiz de canicero. Dirigirse: Igualdad, 22, (Barrio de San José).

SE OFRECE constructor de obras como encargado u oficial preparador. Razón: Boggiero, 6, 3.º, derecha.

SE OFRECE joven mecánico-electricista, 29 años edad, con conocimientos en instalaciones eléctricas de automóviles o para lo que convenga; con informes. Razón, Igualdad, núm. 22 (barrio San José).

SE OFRECE mecanógrafa, práctica en máquina. Razón, Boggiero, 6, tercero derecha.

SE OFRECE señora, buenos informes, para señora sola, matrimonio, ama llaves o reparar ropa. Informarán, Agencia del Carmen, Canfranc, 7, tercero. Teléf. 13-31.

VENDO escopeta fuego central, dos caños, con y sin gatillos, mantilla blanca, desde 6 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro; campo; colchones desde 21 pesetas; sábanas algodón, hilo lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes; pañueros y bolsillos, desde cinco pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratos. Compro y vendo toda clase de antigüedades Casa de compraventa. Viuda de Vicente Pérez Boggiero, 21 y 23

OCCASION: Vendo gramola con 20 discos, 100 pesetas, por luto. Mayor, 47, entresuelo izquierdo.

VENDO polluelos Leghorn seleccionada, 17 pesetas docena. Pollas para postura, varias edades. Pollos tomates y conejos. Camino de San José, 60, Torre.

MONDONGOS: Comprados siempre en esta casa. La más acreditada en Aragón, por recibir las especias en rama y son molturadas horas antes de servirlos. Arroces seleccionados: corriente, 7'50 arroba; bomba "Calasparras" de Hellin, to más formidable, 15. Piñones, 5 kilo. Avellana, '50. Almendra tostada, 5. Venta de pimentón chorricero riojano. Casa Embid, calle del Pilar, 17.

PRENSAS para vino de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Prensas para aceite. Averly. Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

AMASADORAS, hornos prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos, cineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guitart, San Agustín, 5.

SE VENDEN un carro, tres volquetes y cuatro caballerías. Razón, de doce a dos, Sixto Celorrio, 64 (Arrabal).

VENDO armario ropero, estufa tortuga y dos cajas muestrario, todo en buen uso. Cuatro Agosto, 7 y 9, 3.º derecha.

CARRETEROS: Se vende partida de chaparras en el monte de Blancas (Teruel), para construcción de pinas, yugos y linas. erla y tratar en el mismo, con Eleuterio Valenzuela.

VENTA permanente de amasadoras (movimiento patentado), cilindros amasadores de masa, molinos de rallar pan, sacudidoras de sacos; reparación y piezas de recambio de toda clase de maquinaria, herrajes de tornos, tajaderas y husos para las mismas, etc. Presupuestos gratis. Talleres de Angel Talamás. Avenida del Siglo XX 51 (Torrero), Zaragoza.

CANARIOS holandeses criador vende varias parejas. Moncayo, 20.

SE VENDE armario de libros y lavabo-tocador. Razón. Bilbao, 6, entresuelo Izqda.

MOLINERIA. Molinos centrífugos para yeso, sal, plenos (incluso panchos con corazon) y otros productos. Sazores. Cernidos, Carretillos. Despuntadoras. Deschinatora de ocho calles. Desatador. Elevadores. Roscas. Poleas diferentes medidas. Patas fijas deschinatora sobre rodamientos a bolas. Tensores y otras máquinas y elementos sueltos de ocasión. Dirigirse: Talleres de construcción en hierro y madera de José Asensio, paseo Plátanos, 39. Teléfono 44-33.

SE VENDE vaca con ternera de primer parto, con 20 litros leche. Para tratar, Santiago Tella, Gelsa.

VENDO novilla recién parida, 15 litros leche. Razón: Ignacio López, Carretera de Logroño, 82. (Entre Pinseque a Casetas).

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. **ACEITUNAS** Egea, Estébanes, 11 y 13. Olivas negras de agua, kilo, 0'80; de Saviñán, 1'20; Manzanilla, fina, Sevillanas, a 1, 1'20 y 1'50 kilo. Venta de bocoyes vacíos.

MUEBLES: Armarios luna, color guinda, 85 pesetas; mesas comedor, 25 ptas.; mesillas noche, 12 ptas.; armario comedor, 90 pesetas; camas cómodas, entredosas, lavabos, sillas, cuadros, espejos; precios sin competencia. Almacenes San Pablo. M. Gómez, calle San Pablo, núm. 39 (esquina a la plaza de San Pablo). Nota: Se compran objetos antiguos en alhajas, abanicos, damascos y muebles de época.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Nogueras, Ramón y Cajal 51

SE VENDE toda clase de herramienta de albañil. Puede verse y tratar. Mayor, 66, Pina de Ebro.

Labradores

Se vende semilla alfalfa de un solo productor. Dará razón Bastio Anson, en Monzaibarba

PERDIDAS

PERDIDA reloj pulsera caballero, desde iglesia San Pablo por calle San Blas y Gollondrina a Democracia, 26, segundo, donde gratificarán su devolución; es recuerdo de familia.

SE PERDIO el miércoles un pendiente de oro y brillantes. Se ruega su devolución a Azoque, 45, segundo. Se gratificará.

A QUIEN haya recogido un rollo de papeles conteniendo dos escrituras, extraviado el día 12, por la tarde, desde la fábrica de Galletas "Patria", hasta el Coso, frente calle Alfonso, se encarece lo devuelva a plaza de Aragón, núm. 13, 1.º, derecha, y se gratificará.

NODRIZAS

AMA, de 25 años, se ofrece para criar en el pueblo. Razón, calle del Azoque, 29, verdulería de Santa Rosa.

SE OFRECE ama para criar en su casa. Razón, calle de Villacampa, núm. 12, segundo (Arrabal).

HUESPEDES

VIAJEROS. Para comer bien y con limpieza y económico, Pensión Aragón. Constitución núm. 5, segundo. Teléfono 29-97.

SE DESEAN dos o tres huéspedes fijos; precios económicos y buen trato. "Estas" a calle Alfonso. Manifestación, 82, cuarto.

SE DESEAN dos o tres huéspedes, habitación independiente; otra para dos amigos, sol todo el año; buen trato, precios módicos. San Jorge, 20, 2.º, primera puerta.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1934

Número de 16 páginas

¿ES POSIBLE LA RESTAURACION EN AUSTRIA?

Lo que para un monárquico austriaco significa el trono de los Habsburgo

DESPUES DE LA GUERRA CIVIL. — LA PAZ DE EUROPA. — ENTRE BERLIN Y MOSCOU. — FASCISMO DE VARIOS COLORES. — BAJO EL PRESTIGIO DE UN MONARCA. — UN NUEVO PACTO BALKANICO. — HACIA LA SEXTA POTENCIA DE EUROPA...

Después de los dramáticos sucesos de Austria, que pusieron sobre el mapa uno de los más espesos telones rojos; cuando Dollfuss ha conseguido la tranquilidad a costa de una de las duras represiones que recuerda la Historia sobre la política austriaca corre un rumor que todavía no se ha desmentido absolutamente, ni tampoco tiene esos de inmediata realidad.

Austria, cercada por las ambiciones fascistas de Italia y Alemania, e incubadora de un fascismo propio con médula de catolicidad (esta es la estrategia de Dollfuss, la adulación del sentimiento religioso del país), ha pensado en un golpe teatral, de sorprendente efecto y que, por el pronto, desarmaría con su fetichismo de gran espectáculo las maniobras, ya diplomáticas, de guante blanco, de Mussolini, ya las ofensivas, de mano de hierro, de Hitler. Esto es: la restauración. La figura de un Habsburgo en el trono de Austria causaría en Europa, por el pronto, un movimiento de sorpresa.

Todo puede esperarse de este bello país tan aficionado a los desenlaces de opereta, a los detalles empuñados y brillantes...

Después de la espantosa tragedia que acaba de asolarle no vendrían mal unos consejos de Franz Lehar.

Heins Bhrukunzer, redactor político de uno de los dos o tres periódicos monárquicos de Austria, es un nombre documentado en la alta política austriaca y persona ponderada en sus juicios y en sus apreciaciones.

Yo he querido conversar con él sobre temas de la situación austriaca en general, y particularmente de las posibilidades de esa restauración que ha en vezado a agitar las polémicas en las cervecerías de Viena y de Budapest.

Nadie como Heins Bhrukunzer conoce el engranaje de estas cosas, los secretos de las cancillerías y la marcha de la política de su país.

—Es razonable pensar—empieza a decirme el periodista—que la paz de Europa depende del porvenir de Austria. El porvenir de Austria puede inclinar la balanza de la paz europea según el sentido que se imprima a la política austriaca.

—¿Pero Dollfuss no es la máxima garantía de la independencia de su país?

—La base sobre la que Dollfuss quiere edificar nuestra independencia es bastante insegura. Después del luto heroico en que ha sumido a la nación, cabe reflexionar ¿es que ha aniquilado a todos sus enemigos? No. Los verdaderos enemigos de Dollfuss son los nazis. Contra ellos tendrá que desencadenar el canciller una batalla como la que sostuvo frente a los socialistas. A nuestro país se le ha planteado un problema: Berlín o Moscou. Y, claro, sólo puede dársele una solución: Austria. Voy a facilitarle un dato de la mala fe con que los nacional-

socialistas alemanes han procedido con nosotros: En las fronteras, donde lograron refugiarse algunos de los insurrectos socialistas, recibieron el estímulo y hasta ofrecimientos amistosos de los nazis. "Sois unos bravos muchachos—se les decía— a los que han abandonado sus jefes. No merecáis ese pago. Nosotros salvaremos lo que valéis. El "fuhrer" os protegerá. Comparad nuestra conducta con la de Dollfuss".

—Sin embargo — objeto — en Austria hay nazis en absoluto identificados con el racismo alemán.

—Sí. Los que se negaron a ayudar al canciller en su contienda con los socialistas. En el momento en que el racismo pretende una fusión de los pueblos germánicos, "la unidad del destino ario", del que tanto ha hablado Hitler, vimos cómo abandonaban a la Patria en instantes decisivos.

—¿Y los "heimveheren"?

—Los "heimveheren" del príncipe Starhemberg sólo tienden a gobernar a la sombra de Dollfuss. El príncipe ha negociado con los nazis. No son una garantía de nuestra independencia. No crea usted, como en una salvación, en el fascismo austriaco, que es una imitación y una servidumbre del alemán. Por otra parte, tampoco en la sonrisa de Italia puede tenerse confianza. Italia aspira a establecer sobre nosotros una especie de protectorado. La única salida es apelar al patriotismo austriaco, a sus enseñanzas históricas. Conducirlo a una gran solución de amplios vuelos capaz de cobijar bajo su prestigio todas las diferencias políticas.

—Quiere usted decir...

—Sí, sí, eso; una restauración. En vano el canciller ha ensayado oponer al mito del "fuhrer" alemán el mito del "fuhrer" austriaco. En vano se ha paseado a caballo y ha restaurado los viejos uniformes. No ha restaurado lo principal: la Monarquía. Sólo un Habsburgo en Viena o en Budapest puede alejar de Austria las amenazas de Italia y de Alemania. Sólo un monarca austriaco puede restablecer en nuestro país el espíritu de la medida y de la equidad, reconciliando el odio de clases que sólo conduce, como acabamos de experimentar, a los horrores de la guerra civil. Sólo un monarca austriaco podría agrupar en ideal común y fecundo a todos los Estados danubianos. No crea usted que le hablo así con pasión monárquica. Yo no soy, por sistema, un fanático de la tradición. Es que pienso en la independencia de Austria y en la paz

de Europa. Y créame, una y otra cuestión son la misma cosa.

El partidario de los Habsburgo da por terminada la entrevista. Todavía, cuando le estrecho la mano al despedirme, me dice con una especie de suspiro:

—¡Austria y Hungría volverían a unirse en un nuevo pacto balcánico; se restablecería el imperio de los Estados de la "Petite Entente", resurgiría una sexta potencia que aún sería capaz de sostener el equilibrio de Europa...

Y con la mano que le queda libre Heins Bhrukunzer se oprime dramáticamente el pecho, sobre el lado del corazón.

F. LOPEZ-PUJOL

Viena, 1934.

(Reproducción prohibida).

SOPLA EL CIERZO

CASI CHARADA

Ha muerto la "mujer barbuda" que se exhibía en las ferias.

El fallecimiento del fenómeno ha causado gran sensación, porque, después de la comprobación médica, ha resultado ser hombre la "mujer barbuda".

El "mejor" día se muere cualquier ciudadano; pero en pecho y resultará ser una ciudadana con lo segundo, pero que nos ha tomado el primero.

CARGO DURADERO

Llegó a diputado después de muchos apuros, y su figura desmedrada y enfermiza daba poca prestancia a su representativo cargo.

Le gastaron bastantes bromas, y hubo quien le insinuó:

—Usted será diputado toda la vida, porque tiene cara de poca salud...

EL CIRCO POLITICO

—En la política — aseguraba un observador — ocurren cosas muy regocijantes. Parece un circo muchas veces, porque los personajes empiezan en "domador de leones" y acaban en "tonto de las bofetadas".

EN EL DESIERTO JUDICIAL

Un juicio de faltas. Por un requiebro.

—Observe usted—dice el acusado— que esta señorita se llama Sara, y encontrará justificado que yo hiciera el "camello". (?)

OTRA PRUEBA DEL AUTOCARRIL

La casa constructora ofrece un viaje a los congresistas de la asamblea turística

Por referencias particulares sabemos que existe el propósito de la fábrica constructora de los primeros autocarriles españoles, de ofrecer un viaje, en plan de pruebas, a los asambleístas que llegarán a nuestra ciudad para tomar parte en el Congreso de entidades turísticas.

Como en esta asamblea estarán representadas todas las regiones y organizaciones turísticas, es una magnífica ocasión de dar a conocer los progresos constructivos de nuestra región y el moderno sistema de transporte.

Pudiera ser que el viaje se realizara en la línea Zaragoza-Canfranc.

EL TREN MONTANERO DEL DOMINGO

Los concursos de Candanchú entre franceses y españoles

Una excelente oportunidad se ha preparado a los aficionados a conocer nuestras bellezas pirenaicas: el tren montañero del domingo, organizado por Montañeros de Aragón. Conocer la línea del Canfranc, admirar el trazado de dicha vía, poder contemplar el Pirineo en sus fragosidades y el nuevo poblado de Canfranc con la estación internacional es un atrayente programa. Más aún el poder asistir por una vez al magno espectáculo de una prueba internacional de esquís en el Pirineo aragonés, a la que concurren los más destacados deportistas de Francia y España.

Programa atrayente y día bien aprovechado el del domingo para los "especialistas" que se agreguen al tren que en el día llevará a los aficionados a la sierra y les dará un margen de diez horas para permanecer en ella por un precio de 13'65 pesetas ida y vuelta.

Al solo anuncio del tren especial grupos de deportistas, entidades, Colegios y familias particulares se han sumado a la expedición, y oportunamente daremos a conocer las horas en que deberán encargarse los billetes en la taquilla de la estación.

En cuanto a la formación del tren será todo él de clase única, de tercera, con buen material, de amplios coches, y la rapidez del viaje sujeta al horario, en el que habrá únicamente las paradas indispensables de cruces.

Vista la afluencia de zaragozanos a esta expedición al Pirineo la entidad organizadora del tren facilita a los no expertos los siguientes consejos si suben a las pistas de Candanchú:

- 1.º Procurar llevar calzado recio.
- 2.º Ropa de abrigo, si el día no se presenta despejado.
- 3.º Gafas para el sol en día despejado.
- 4.º Tener en cuenta aprovisionarse para subir a las pistas.
- 5.º Descender al poblado antes de anochecido.
- 6.º Hay que andar dos kilómetros y medio sobre la nieve desde donde se deja el autobús al lugar de los concursos.
- 7.º Procurar no dificultar la organización a la llegada de los corredores, agrupándose en torno al Jurado y dejando libre la pista.
- 8.º Montañeros de Aragón contestará cualquier consulta referente a desplazamiento en dicho tren.

ÚLTIMOS PREMIOS RECIBIDOS

Copa Turística Alto Aragón.
Copa Centro Aragonés de Barcelona.
Objeto de arte de "Uralita, S. A."
Copa Automóvil Club
Copa "Joyería Faci".
Copa alcalde de Zaragoza.
Por el número de inscripciones recibidas se calcula tomarán la salida un centenar de corredores.
Habrá premios para la clasificación general, primeros puestos de la regional y clasificación social.

EN EL TERMINO DE FIGUERUELAS

En el Canal apareció el cadáver de un hombre

Con motivo de la limpieza del lecho del Canal Imperial han sido cortadas las aguas del mismo en diversos lugares.

Uno de estos cortes corresponde al término de Figueruelas, donde, según comunica el jefe del puesto de la Guardia civil de Alagón, ha sido hallado un hombre ahogado.

Fue descubierto por el vecino de aquel término Basilio Castán, quien inmediatamente dió cuenta del suceso a las autoridades.

El Juzgado municipal procedió al levantamiento del cadáver, disponiendo su traslado al depósito e instruyendo las oportunas diligencias.

El ahogado tiene aspecto de mendigo, de unos 45 años de edad

MEDIDAS PREVENTIVAS

¿Se trata de requisar los automóviles de particulares?

Se nos afirma que existe el propósito en el Gobierno civil de hacer una estadística de automóviles particulares, como se ha efectuado en otras poblaciones.

También se desea saber qué ofrecimientos recibirá el gobernador caso de ser necesario utilizar para el servicio los automóviles de particulares.

¿Vendrá a Zaragoza el conde Keyserling?

El conde Keyserling se propone visitar nuevamente España.

El prestigio mundial del ilustre filósofo contemporáneo no precisa en-



contrar resonancia laudatoria en estas columnas de LA VOZ DE ARAGON.

Nos limitamos a consignar la noticia—la posible buena noticia—para aquellos que escucharían con complacencia la docta palabra del autor de "Meditaciones sudamericanas". El conde Keyserling hablará uno de estos días en Barcelona glosando su reciente libro "La revolution mondiale et les responsabilités de l'esprit". Después marchará a Mallorca, donde se propone organizar una Semana de S'ibidur; a igual a la celebrada en 1931. Y en el mes de abril recorrerá varias capitales españolas, una de las cuales parece será Zaragoza.

Caso de que en nuestra ciudad se organice algún acto de alta cultura, el conde Keyserling disertará sobre temas propuestos relacionados con sus obras "La vida interior", "La revolución mundial" o "Meditaciones sudamericanas".